

URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU

STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ

BIULETYN
STATYSTYCZNY
WOJEWÓDZTWA
WIELKOPOLSKIEGO

STATISTICAL
BULLETIN
OF
WIELKOPOLSKIE
VOIVODSHIP

II KWARTAŁ
2nd QUARTER

2007

POZNAŃ **SIERPIEŃ**
AUGUST 2007

ZNAKI UMOWNE *SYMBOLS*

Kreska	(-)	-	zjawisko nie występuje. <i>magnitude zero.</i>
Zero	(0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;</i>
	(0,0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka	(.)	-	zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	(x)	-	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak	(*)	-	oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych. <i>data revised.</i>
Znak	(Δ)	-	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
„W tym” ”Of which”		-	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>

WAŻNIEJSZE SKRÓTY
ABBREVIATIONS

zł	–	złoty <i>zloty</i>	m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>
tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>	m ³	–	metr sześcienny <i>cubic metre</i>
mln	–	milion <i>million</i>	dam ³	–	dekametr sześcienny <i>cubic dekametre</i>
t	–	tona <i>tonne</i>	dt	–	decytona <i>deciton</i>
l	–	litr <i>litre</i>	szt	–	sztuka piece, unit
m	–	metr <i>metre</i>	pkt	–	punkt <i>point</i>
mb	–	metr bieżący <i>current metre</i>	PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE classification</i>
			PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>PRODCOM</i>

Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US
Please indicate source when publishing data SO

URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU
60-959 POZNAŃ, ul. Jana H. Dąbrowskiego 79

Kontakt: *Contact:* tel. 822-49-11, w. 320, 325; fax 848-07-00
e-mail: uspoz@stat.gov.pl

Adres w Internecie: *Internet address:* <http://www.stat.gov.pl>



Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indices) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.



ELEKTRONICZNA WERSJA PUBLIKACJI
ELECTRONIC VERSION

URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU
STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ

WYDZIAŁ UDOSTĘPNIANIA INFORMACJI
DATA DISSEMINATION DIVISION

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

NATIONAL ECONOMY ENTITIES

25.	Podmioty gospodarki narodowej według sekcji	National economy entities by sections	53
26.	Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej	National economy entities by form of legal	54

ROLNICTWO

AGRICULTURE

27.	Zwierzęta gospodarskie	Livestock	55
28.	Pogłowie trzody chlewnej	Head of pigs	56
29.	Skup ważniejszych produktów rolnych	Procurement of major agricultural products	57

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

INDUSTRY AND CONSTRUCTION

30.	Produkcja sprzedana przemysłu	Sold production of industry	58
31.	Produkcja ważniejszych wyrobów według PKWiU	Production of major products by PRODCOM	61
32.	Produkcja sprzedana budownictwa	Sold production of construction	63

HANDEL

TRADE

33.	Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa	Retail sales of goods by type of enterprise activity	64
-----	-------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------	----

TURYSTYKA

TOURISM

34.	Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania	Occupancy in collective accommodation establishments	66
-----	------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------	----

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

PUBLIC SAFETY

35.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w okresie I–VI	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I–VI	67
	Podregiony województwa wielkopolskiego	Subregions of wielkopolskie voivodship	68

WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH

SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

36.	Stan i ruch naturalny ludności w I kwartale 2007 r.	Population and vital statistics in 1 st quarter 2007	69
37.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2007 r.	Registered unemployed persons and job offers in 2007	70
38.	Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2007 r.	Registered unemployed persons by age in 2007	71
39.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia w 2007 r.	Registered unemployed persons by educational level in 2007	72
40.	Nakłady inwestycyjne w okresie I–VI 2007 r.	Investment outlays in the period I–VI 2007	73
41.	Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–VI 2007 r.	Dwellings completed in the period I–VI 2007	74
42.	Podmioty gospodarki narodowej w 2007 r.	Entities of the national economy in 2007	75
43.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w okresie I–VI 2007 r.	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I–VI 2007	78
44.	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w okresie I–VI 2007 r.	Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in the period I–VI 2007	79
45.	Wypadki drogowe w okresie I–VI 2007 r.	Road traffic accidents in the period I–VI 2007	80

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE

BASIC DATA FOR POLAND

46.	Wybrane wskaźniki ogólnopolskie	Selected indicators for Poland	81
47.	Podstawowe dane o województwach	Basic data on voivodships	85

UWAGI OGÓLNE

1. Dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, (Dz. U. Nr 33, poz. 289) w miejsce stosowanej wcześniej klasyfikacji PKD obowiązującej od 1 stycznia 1998 r.

Aktualna klasyfikacja PKD nie wpływa na poziom publikowanych dotychczas w *Biuletynie Statystycznym* danych w układzie obowiązującym do kwietnia 2004 r.

Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

2. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową, jednostek samorządu terytorialnego oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (m.in. spółki, spółdzielnie, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, organizacje społeczne, stowarzyszenia, fundacje), zagraniczną (m.in. oddziały przedsiębiorców zagranicznych, przedstawicielstwa zagraniczne, spółki z wyłącznym udziałem kapitału zagranicznego) oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale podmiotu.

3. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

4. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

5. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

6. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w *Biuletynie* różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju (z wyjątkiem pracujących) oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i innych;

2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe i zobowiązanych do sporządzania sprawozdania o przychodach, kosztach i wyniku finansowym F-01/I-01 (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo”, „Rybnictwo”, „Pośrednictwo finansowe”), przy czym dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 49;

GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin is presented in accordance with the **Polish Classification of Activities (PKD)**, compiled on the basis of a publication of the Statistical Office of the European Communities EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne - NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated January 20, 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289) to replace the formerly applied PKD that had been effective as from January 1, 1998.

The present PKD does not affect data that has so far been published in the Statistical Bulletin in order applicable until April 2004.

Statistical data is presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

2. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, that is, included in the public and private sectors. The **public sector** includes units of state ownership, units of territorial self – government administration ownership and “mixed” ownership with a public sector unit capital majority. The **private sector** includes unit of private domestic ownership (among others: companies, co-operatives, natural persons conducting economic activities, social organizations, associations, foundations), private foreign ownership (among others: foreign enterprises branches, foreign representatives, partnerships with exclusive foreign capital share) and “mixed” ownership with a private sector unit capital majority or lack of sectors majority in unit capital.

3. Data is compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

4. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

5. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

6. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research finding and other):

1) data on employment, employees, wages and salaries – for monthly periods – refers to those units of the national economy, included in enterprises sector which employ more than 9 persons; data does not include persons employed abroad (excluding employees) or in social and political organizations, trade unions and other;

2) data on financial results of non-financial enterprises covers economic units – for quarterly periods – units keeping accounting ledgers and which are obliged to prepare reports on revenues, costs and the financial result F-01/I-01 (with the exception of units in which the principal activity is classified as “Agriculture, hunting and forestry”, “Fishing” and “Financial intermediation” according to the NACE), in which the number of employees exceeds 49 persons;

3) dane o nakładach inwestycyjnych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych, prowadzących księgi rachunkowe, niezależnie od rodzaju działalności, w których liczba pracujących przekracza 49;

4) dane o skupie produktów rolnych:

– za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,

– za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa;

5) dane o produkcji sprzedanej przemysłu, budowlano-montażowej oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;

6) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49;

7. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa, włączając działalność usługową; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego, naprawy pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego; hoteli i restauracji; transportu, gospodarki magazynowej i łączności; obsługi nieruchomości, wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki, działalności gospodarczej pozostałej; odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych; działalności związanej z kulturą, rekreacją i sportem oraz działalności usługowej pozostałej.

8. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **przemysle**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

9. Dane w ujęciu wartościowym – o ile nie zaznaczono inaczej – podano w cenach bieżących i tak je uwzględniono przy obliczaniu wskaźników struktury. Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach stałych, którymi są średnie ceny bieżące 2000 r.

10. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

11. Dane według sekcji, działów i grup PKD oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

12. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu*. W momencie wprowadzenia zmiany dane te oznaczone są „*”.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy z niższych poziomów klasyfikacji mogą się różnić – z tytułu zaokrąglenia – od wielkości „ogółem” na wyższych poziomach klasyfikacji.

3) *data on investment outlays and newly started investments – for quarterly periods – refers to economic entities keeping accounting ledgers, irrespective of kind of activities, in which the number of employees exceeds 49 persons;*

4) *data on procurement of agricultural product:*

– *for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*

– *for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.*

Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship;

5) *data on sold production of industry and of assembly-construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employees exceeds 9 persons;*

6) *production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employees exceeds 49 persons.*

7. *The category – enterprise sector – used in the Bulletin, indicates those units which carry out economic activities in the following areas: forestry, logging and related service activities; sea fishing; mining, quarrying; manufacturing; electricity, gas and water supply; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods; hotels and restaurants; transport, storage and communication; real estate activities, renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities, other business activities; collection and treatment of sewage and of other waste, sanitation, remediation and similar activities; recreational, cultural and sporting activities and other service activities.*

8. *The category – industry used in the Bulletin, refers to the NACE (rev. 1) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”.*

9. *Data expressed in pecuniary values – if not otherwise stated – were presented in current prices and so used to computation of structural coefficients. Indices of dynamics were calculated on the basis of values expressed in constant prices, which are assumed as average current prices in 2000.*

10. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.*

11. *Data by the NACE section, division and group and data of production of products is compiled following the enterprise method.*

12. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.*

13. *Due to electronic data processing technology, in selected cases the grand totals for lower classification levels may differ, due to number roundings, from the figure “total” at higher classification levels.*

14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością, niż podano w tablicach.

15. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji – podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego kwartał.

16. Grupowania wyrobów i towarów dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU), wprowadzonej z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844). PKWiU została opracowana na podstawie następujących klasyfikacji i nomenklatur międzynarodowych: „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, „Classification of Products by Activity – CPA”, oraz „Products of the Community – PRODCOM”.

17. W stosunku do obowiązującej Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) oraz Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU) w *Biuletynie* zastosowano skróty; skrócone nazwy oznaczone zostały w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

14. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

15. In tables presenting monthly data on the side, when such data is not available, quarterly data is shown in the line of the month ending a quarter.

16. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers, dated April 6, 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844). PKWiU was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Products of the Community – PRODCOM”.

17. In regard to NACE and the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), abbreviations are used in the Bulletin which are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are given below:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
sekcje PKD		sections of the NACE	
handel i naprawy	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego	<i>trade and repair</i>	<i>wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods</i>
obsługa nieruchomości i firm	obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	x	<i>real estate, renting and business activities</i>
administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenie zdrowotne	x	<i>public administration and defence; compulsory social security</i>
działy PKD		divisions of the NACE	
x	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	<i>manufacture of wearing apparel and furriery</i>	<i>manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur</i>
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	produkcja skór wyprawionych i wyrobów ze skór wyprawionych	<i>processing of leather and manufacture of leather products</i>	<i>tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear</i>
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	<i>manufacture of wood and wood, straw and wicker products</i>	<i>manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>
produkcja masy włóknistej oraz papieru	produkcja masy włóknistej, papieru oraz wyrobów z papieru	<i>manufacture of pulp and paper</i>	<i>manufacture of pulp, paper and paper products</i>
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	<i>manufacture of metal products</i>	<i>manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	<i>manufacture of machinery and equipments n.e.c.</i>

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna	produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw	sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych	x	sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail trade of automotive fuel
handel hurtowy i komisowy	handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami	wholesale and commission trade	wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych i motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	retail trade; repair of personal and household goods	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and households goods
grupy PKD		the NACE groups	
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna	wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna	building of constructions; civil engineering	building of complete construction or parts thereof; civil engineering
wyroby według PKWiU		products by PRODCOM (PKWiU)	
mleko	mleko płynne przetworzone	milk	processed liquid milk
masło	masło oraz inne tłuszcze otrzymane z mleka	butter	butter and other fats from milk
akumulatory	akumulatory ołowiowe (kwasowe)	accumulators	lead-acid accumulators

18. Zgodnie z ustawą z dn. 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) *Nomenklaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)*, która została opracowana na podstawie *Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)*, obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.

Rozporządzenie z 2000 r. w sprawie wprowadzenia *Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)* zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczą poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.

19. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

18. According to the Act on Public Statistics dated 29 VI 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced on the decree of the Council of Ministers dated 13 VII 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the *Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)*, which was elaborated on the basis of *Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)*, standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units with five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.

Regulation from 2000 on implementation of the *Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)* was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated April 27, 2004 (Journal of Laws No. 98, items 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concern the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions

19. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o:

1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności;

2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;

2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;

3) osoby wykonujące pracę nakładczą;

4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;

5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Od czerwca 2004 r. dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczą osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami), w miejsce ustawy z dnia 14 grudnia 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. z 2003 r. Nr 58, poz. 514 z późniejszymi zmianami).

Do „bezrobotnych zarejestrowanych w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki” zaliczono osoby bezrobotne, które w ww. okresie ukończyły (potwierdzonej dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) naukę w szkole, kursy zawodowe trwające co najmniej 24 miesiące lub nabyły uprawnienia do wykonywania zawodu jako osoby niepełnosprawne.

„Długotrwale bezrobotni” są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem (od listopada 2005 r.) okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

„Bezrobotni do 25 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy nie ukończyły 25 roku życia. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym nie ukończyły 25 lat.

„Bezrobotni powyżej 50 roku życia” są to osoby, które w dniu zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy ukończyły co najmniej 50 lat. Do października 2005 r. były to osoby, które w roku kalendarzowym ukończyły co najmniej 50 lat

„Bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych” są to osoby nieposiadające kwalifikacji do wykonywania jakiegokolwiek zawodu, poświadczonych dyplomem, świadectwem, zaświadczeniem instytucji szkoleniowej lub innym dokumentem uprawniającym do wykonywania zawodu. Od listopada 2005 r. – łącznie z osobami z wykształceniem średnim ogólnokształcącym.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

Stopę bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyszacowanych na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych.

METHODOLOGICAL NOTES

1. Data concerning:

1) population is compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;

2) births and deaths (including infant deaths) – is calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

Employed persons include:

1) persons employed on the basis of a labour contract;

2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;

3) outworkers;

4) agents and persons employed by agents;

5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farmers or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. Since June 2004, the data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments), which replaced the Law dated 14 December 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

Among the „unemployed registered within the period of 12 months since the completion of education” are counted persons unemployed during the above mentioned period who completed (confirmed with a diploma, certificate, or other document) school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled persons.

The „long term unemployed” are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding (since November 2005) the periods of traineeship and occupational preparation at the workplace.

The „unemployed aged up to 25 years” – are persons who were under 25 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged less than 25 in the calendar year.

The „unemployed over 50 years old” are persons who were over 50 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged at least 50 years in the calendar year

The „unemployed without occupational qualifications” – are persons who do not have qualifications for performing any occupation confirmed by a diploma, certificate, certificate issued by a training institution or any other document entitling them to perform an occupation. Since November 2005 it also concerns persons with general secondary education.

The **registered unemployment rate** was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civil population.

The unemployment rate is given including persons working on private farms in agriculture (comprising a part of economically active civil population) estimated on the basis of the results of the 2002 Population and Housing Census and 2002 Agricultural Census.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, is compiled on the basis of Labour Force Survey (LFS), which is conducted quarterly. The survey includes the members of randomly selected households.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w badanym tygodniu:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
 - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
 - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć. Od I kwartału 2001 r. populacja bezrobotnych, według zaleceń Eurostatu, została ograniczona do osób w wieku 15–74 lata.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwoty świadczeń bieżących oraz wyrównawczych za okresy wsteczne, nie obejmują natomiast wypłat świadczeń realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

9. Dane dotyczące wyników **finansowych przedsiębiorstw** prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2002 r. Nr 76, poz. 694 z późniejszymi zmianami).

Among the **employed** are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
 - due to illness, maternity leave or vacation,
 - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed** are person, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work. Since the 1st quarter of 2001 the population of unemployed persons, in compliance with the Eurostat recommendation, has been limited to persons aged 15–74 years.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population, aged 15 and (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and older (total or a given group).

6. Average monthly nominal wage and salary per employee are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries is presented in gross terms.

8. Information regarding retirement pay and pension benefits (excluding farmers) concerns benefits financed from the Social Insurance Fund of the Social Insurance Institution.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Retirement pay and pension benefits comprise amounts of current benefits and compensatory benefits for preceding periods, however not include the amount of benefits paid arising out of international agreements.

9. Data on **financial results** of enterprises is presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694 with later amendments).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.
Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);

10. Revenues from total activity includes:

- 1) *net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;*
- 2) *revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.*
Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;
- 3) *other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;*
- 4) *financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

11. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) *cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;*
- 3) *financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

12. Financial results:

- 1) *the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);*

- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatniej różnicy kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim zrównanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa).

Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczona stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;

- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;

- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. From 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;
- 3) the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;
- 8) encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury).

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

- 9) net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

13. Current assets and liabilities:

- 1) current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;
- 2) short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;

- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego.
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Wartość produkcji sprzedanej i usług w przemyśle od 1996 r. wykazywana jest w bieżących lub stałych cenach bazowych. **Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta za jednostkę produktu, pomniejszona o podatki opłacone od danego produktu (podatek od towarów i usług VAT, podatek akcyzowy) względnie rabaty i upusty, powiększona o dotacje otrzymywane do danego produktu. Jako stałe ceny bazowe przyjmuje się średnie ceny z 2000 roku.

16. Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
 - dla szerebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
 - dla szerebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szerebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
- b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szerebli ważone wartościami ich sprzedaży z 2000 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date.*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

14. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*
- 6) *the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

15. *The value of sold production and service in the industry since 1996 has been presented in current or constant base prices. The **base price** is defined as the amount of money obtained by a producer for the unit of product decreased by the tax on this product (the tax on goods and services VAT, excises tax) or discounts and rebates, increased by subsidies to the very product. The average prices in 2000 are assumed as constant base prices.*

16. Price indices:

- 1) *sold production of industry are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas and water supply".*

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) *price indices on the base "previous month = 100":*
 - *at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,*
 - *at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,*
- b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2000. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 16.1.

17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych uzyskano na podstawie obserwacji zmian cen wytypowanych towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1800 reprezentantów w 2007 r.) notowanych w 209 rejonach na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przyjmując jako system wag roczną strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

18. Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (Patrz uwagi ogólne pkt. 6.4).

19. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankieterów na celowo wytypowanych 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym od 2005 r. dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankieterów urzędów statystycznych. Ceny żywności notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu (w każdej dekadzie).

21. Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenia (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 XII 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section. Price indices calculation is analogous in item 16.1.*

17. The price index of consumer commodities and services are obtained on the basis of price observation of selected consumer commodities and services (about 1800 representatives in 2007) quoted in 209 districts of the country.

Price indices are based on the following weights system of annual structure expenditures (excluding subsistence consumption) of households for purchases of goods and services in the year preceding the one examined.

18. Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax - VAT) and quantity of each agricultural product (See general notes item 6.4).

19. The information on **prices of agricultural products and livestock received** by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore since 2005 data are not fully comparable with data in previous years. Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

20. The sources of information on **retail prices** of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of food are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month (every decade).

21. The presented division of **investment outlays**, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the “ESA 1995” recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment;
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31 December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

22. Pogłowie zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowa trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowa trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowa bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

23. Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

24. Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”, natomiast o produkcji sprzedanej budowlanej – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;”
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceń (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wzniesieniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonaniu elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

25. Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

26. Przepięstwo stwierdzone jest to zbrodnia lub występek ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występek skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

22. Farm animal stocks have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

23. Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services – in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

24. Data on sold production of industry covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”, instead data on sold production of construction, covers construction and non-construction activities of economic entities includes to the section “Construction” and concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concerns work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

25. Data on **retail sales** covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

26. An **ascertained crime** is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

27. The **rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABLE 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS	Ludność ^{ab} w tysiącach Population ^{ab} 10 ³	Podmioty gospodarki narodowej ^{ac} w tys. National economy entities ^{ac} 10 ³	Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a			Stopa bezrobocia rejestrowanego ^{ad} w % Unemployment rate ^{ad} in %	Oferty pracy ^e Job offers ^e	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy ^a Registered unemployed persons per job offer ^a
			w tysiącach 10 ³	A	B			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005 I–XII	3372,4	341,3	211,4	91,0	101,5	14,6	x	x
2006 I–XII	3378,5	345,7	169,1	80,0	101,0	11,8	x	x
2006 VI	3374,7	341,0	186,5	85,2	95,9	12,9	10131	34
VII .....	.	.	182,6	84,9	97,9	12,7	9589	35
VIII .....	.	.	178,8	84,2	97,9	12,4	9678	34
IX	3376,9	342,8	174,3	82,7	97,4	12,1	9874	33
X .....	.	.	169,5	81,6	97,3	11,8	10123	32
XI .....	.	.	167,4	80,4	98,8	11,7	8044	42
XII	3378,5	345,7	169,1	80,0	101,0	11,8	4906	66
2007 I .....	.	.	172,8	78,8	102,2	12,0	4598	38
II .....	.	.	169,8	77,3	98,2	11,8	5083	33
III	3380,2	345,5	161,7	75,2	95,3	11,3	5878	28
IV .....	.	.	149,8	73,3	92,6	10,5	11275	23
V .....	.	.	138,5	71,2	92,5	9,8	11453	19
VI .....	.	346,4	130,8	70,2	94,5	9,3	10208	19

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector			Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętne miesięczne emerytura i renta ^f brutto z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^f from the Social Insurance Fund	
	w tysiącach 10 ³	A	B	w złotych in zł	A	B	w złotych in zł	A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005 I–XII	492,7	103,8	103,8	2245,27	102,0	102,0	1064,24	102,9
2006 I–XII	514,5	104,4	104,4	2362,62	105,2	105,2	1149,42	108,0
2006 VI	514,3	105,2	100,0	2351,55	105,3	100,6	1131,95	106,9
VII	514,0	105,2	99,9	2368,14	105,6	100,7	.	.
VIII	516,0	105,5	100,4	2361,95	105,4	99,7	.	.
IX	518,2	105,2	100,4	2351,34	105,6	99,6	1142,56	107,6
X	518,9	104,6	100,1	2391,04	107,0	101,7	.	.
XI	521,1	104,1	100,4	2511,67	105,6	105,0	.	.
XII	523,8	104,8	100,5	2567,39	106,2	102,2	1149,42	108,0
2007 I	530,3	104,1	101,2	2424,95	109,5	94,5	.	.
II	533,3	104,9	100,6	2377,60	108,5	98,0	.	.
III	534,9	104,4	100,3	2573,37	109,8	108,2	1174,22	106,3
IV	537,1	104,6	100,4	2521,13	109,8	98,0	.	.
V	538,7	104,8	100,3	2571,00	110,0	102,0	.	.
VI	541,4	105,3	100,5	2654,75	112,9	103,3	1178,18	104,1

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. e W ciągu miesiąca. f Dane narastające.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. d Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. e During a month. f Accrued date.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS		Wskaźnik cen skupu Price indice of procurement							
		ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		pszenicy wheat		żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs	
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		A	B	A	B	A	B	A	B
2005	I–XII	77,7	x	78,6	x	119,9	x	91,0	x
2006	I–XII	119,3	x	134,8	x	100,8	x	91,5	x
2006	VI	107,0	101,5	120,1	97,3	101,5	101,0	96,2	105,3
	VII	106,2	96,6	112,9	92,3	99,0	96,4	97,6	109,5
	VIII	127,1	112,0	128,9	109,2	95,1	95,7	102,9	110,6
	IX	145,1	115,4	163,3	131,2	99,5	103,6	100,6	94,7
	X	147,1	102,0	158,5	100,5	102,8	99,3	96,6	90,4
	XI	152,2	103,7	162,8	104,6	98,2	94,9	95,6	91,4
	XII	153,3	102,5	160,8	98,3	100,8	100,2	91,5	95,9
2007	I	165,4	110,3	193,5	124,3	103,4	104,8	92,6	96,8
	II	166,0	102,7	186,8	103,6	99,5	101,7	102,7	104,2
	III	163,7	99,8	161,9	94,2	96,5	98,2	98,7	100,9
	IV	157,7	97,5	153,7	95,9	94,2	98,4	97,9	98,9
	V	146,1	96,3	155,1	100,2	89,3	95,1	94,2	97,7
	VI	136,5	94,8	152,4	95,6	87,9	99,4	98,5	110,1

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso Procurement of animals for slaughter in terms of meat			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen 1 kg żyta na targowiskach Procurement prices of pigs for slaughter to prices of kg of rye on market-places
		w tys. t $10^3 t$	A	B	w mln l $10^6 l$	A	B	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005	I–XII	645,0*	104,3*	x	1102,9	112,4	x	.
2006	I–XII	696,4*	108,0*	x	1101,2	99,8	x	.
2006	VI	34,6	97,3	85,3	97,5	99,9	97,2	9,0
	VII	33,3	95,8	96,2	96,0	97,7	98,5	9,9
	VIII	38,5	103,1	115,8	92,8	98,0	96,7	10,2
	IX	36,0	107,1	93,4	88,5	99,4	95,3	8,3
	X	42,8	114,4	119,1	88,0	95,0	99,5	7,0
	XI	39,7	108,8	92,6	82,9	94,0	94,2	6,2
	XII	42,2	109,9	106,3	87,7	99,5	105,8	5,9
2007	I	46,1	130,3	109,2	92,6	108,6	105,5	5,3
	II	38,0	112,4	82,4	85,9	104,3	92,8	4,9
	III	42,9	113,3	112,9	96,5	105,6	112,3	4,8
	IV	37,4	103,4	87,3	94,9	101,0	98,3	4,8
	V	39,9	98,6	106,8	98,4	98,1	103,7	4,7
	VI	33,2	96,1	83,2	91,3	93,7	92,8	5,2

TABL. 1. **WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)**
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS	Produkcja sprzedana przemysłu ^a <i>Sold production of industry^a</i>								
	ogółem <i>total</i>		górnictwo <i>mining and quarrying</i>		przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>									
2005 I–XII	106,7	106,7	97,5	97,5	107,5	107,5	96,9	96,9	
2006 I–XII	110,5	110,5	109,4	109,4	110,9	110,9	104,8	104,8	
2006 VI	111,4	104,7	104,4	102,3	111,7	105,1	108,5	98,8	
VII	115,9	94,1	94,7	94,4	117,0	94,2	103,0	93,1	
VIII	109,8	102,3	119,9	122,6	109,6	101,7	111,0	108,7	
IX	112,6	108,7	119,2	106,3	112,7	109,2	108,6	100,9	
X	110,2	101,3	104,8	86,7	111,1	101,6	96,6	99,0	
XI	109,4	98,1	100,4	101,8	110,3	97,4	98,0	108,9	
XII	103,5	93,0	82,6	91,1	104,3	92,0	96,5	109,6	
2007 I	113,2	100,9	80,2	101,2	115,5	101,2	93,2	96,5	
II	105,8	94,4	88,1	94,1	106,7	94,1	98,1	98,8	
III	104,5	114,6	84,3	100,2	105,3	116,1	95,5	96,7	
IV	106,3	89,2	90,5	94,0	107,0	89,2	98,0	88,0	
V	105,2	102,9	88,2	100,1	105,5	103,4	102,5	96,5	
VI	101,0	100,6	84,5	98,0	101,3	100,9	98,4	94,7	

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Produkcja budowlano-montażowa ^{bc} <i>Construction and assembly production^{bc}</i>		Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>			Sprzedaż detaliczna towarów ^c <i>Retail sales of goods^c</i>	
	A	B	ogółem <i>total</i>	A	B	A	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>							
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>							
2005 I–XII	104,5	104,5	11913	107,4	107,4	110,4	110,4
2006 I–XII	122,8	122,8	10549	88,6	88,6	112,2	112,2
2006 VI	112,6	123,8	679	137,4	80,8	116,2	103,5
VII	107,9	90,0	760	79,3	111,9	117,8	104,6
VIII	112,2	108,1	1140	77,1	150,0	114,2	97,9
IX	115,5	123,4	966	92,0	84,7	117,3	100,4
X	134,6	120,6	1113	117,3	115,2	118,6	103,3
XI	128,6	77,4	853	72,1	76,6	116,6	96,2
XII	135,6	164,3	1310	90,2	153,6	118,4	124,9
2007 I	121,3	26,7	1101	133,9	84,0	123,7	77,9
II	168,0	124,2	1176	167,8	106,8	125,1	101,3
III	118,4	133,6	845	113,9	71,9	126,1	118,2
IV	139,1	115,2	695	111,6	82,2	124,6	102,5
V	129,3	111,4	935	111,3	134,5	124,6	98,7
VI	118,3	113,3	833	122,7	89,1	125,5	104,3

^a Ceny stałe 2000 (średnie ceny bieżące z 2000 r.); patrz uwagi ogólne pkt 8. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^c Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a Constant prices 2000 (2000 average current prices); see general notes item 8. ^b See methodological notes item 24. ^c Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

OKRESY PERIODS	Podmioty gospodarki narodowej ^a National economy entities ^a			Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector								
				ogółem grand total				w tym of which				
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % ogółem % of grand total	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % razem % of total	
												przemysł ^b industry ^b
stan w końcu okresu end of period			w osobach number of persons			w osobach number of persons						
2005 I–XII	341257	10029	331228	492741	53091	439650	89,2	286226	32609	253617	88,6	
2006 I–XII	345669	10138	335531	514506	51683	462823	90,0	294309	31542	262767	89,3	
A	101,3	101,1	101,3	104,4	97,3	105,3	x	102,8	96,7	103,6	x	
2006 I–VI	340973	10093	330880	510326	52253	458073	89,8	292299	31914	260385	89,1	
I–IX	342795	10035	332760	510536	51862	458674	89,8	292997	31727	261270	89,2	
I–XII	345669	10138	335531	514506	51683	462823	90,0	294309	31542	262767	89,3	
2007 I–III	345533	10169	335364	531896	50828	481068	90,4	301036	30590	270446	89,8	
I–VI	346368	10117	336251	535105	50880	484225	90,5	302352	30371	271981	90,0	
A	101,6	100,2	101,6	104,9	97,4	105,7	x	103,4	95,2	104,5	x	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)								
	w tym of which								
	budownictwo construction				handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ				
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
w osobach number of persons			w % razem % of total	w osobach number of persons			w % razem % of total		
2005 I–XII	32576	2031	30545	93,8	104440	1025	103415	99,0	
2006 I–XII	34174	2090	32084	93,9	111127	993	110134	99,1	
A	104,9	102,9	105,0	x	106,4	96,9	106,5	x	
2006 I–VI	33431	2115	31316	93,7	111527	1131	110396	99,0	
I–IX	32979	2068	30911	93,7	110963	993	109970	99,1	
I–XII	34174	2090	32084	93,9	111127	993	110134	99,1	
2007 I–III	35040	2120	32920	93,9	119672	1024	118648	99,1	
I–VI	35726	2136	33590	94,0	120659	1028	119631	99,1	
A	106,9	101,0	107,3	x	108,2	90,9	108,4	x	

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a Registered in REGON register; excluding persons tending private farms. ^b See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)				Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			
		w tym of which							
		transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication							
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem grand total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w osobach number of persons		w % razem % of total	w złotych in zł			w % ogółem % of grand total	
2005	I–XII	19819	6361	13458	67,9	2245,27	2977,75	2156,81	96,1
2006	I–XII	22666	6005	16661	73,5	2362,62	3111,88	2278,96	96,5
	A	114,4	94,4	123,8	x	105,2	104,5	105,7	x
2006	I–VI	21025	6029	14996	71,3	2293,34	2981,98	2214,79	96,6
	I–IX	21662	6015	15647	72,2	2317,36	3012,24	2238,80	96,6
	I–XII	22666	6005	16661	73,5	2362,62	3111,88	2278,96	96,5
2007	I–III	23659	5965	17694	74,8	2461,16	3123,53	2391,17	97,2
	I–VI	23826	5958	17868	75,0	2526,36	3197,58	2455,83	97,2
	A	113,3	98,8	119,2	x	110,2	107,2	110,9	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
		w tym of which							
		przemysł ^a industry ^a			budownictwo construction				
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
		w złotych in zł		w % razem % of total	w złotych in zł			w % razem % of total	
2005	I–XII	2292,01	3131,19	2184,11	95,3	2272,62	2701,52	2244,11	98,7
2006	I–XII	2424,34	3299,92	2319,24	95,7	2406,52	2733,65	2385,21	99,1
	A	105,8	105,4	106,2	x	105,9	101,2	106,3	x
2006	I–VI	2359,34	3160,69	2261,12	95,8	2276,55	2695,53	2248,25	98,8
	I–IX	2379,90	3198,58	2280,48	95,8	2357,95	2714,74	2334,08	99,0
	I–XII	2424,34	3299,92	2319,24	95,7	2406,52	2733,65	2385,21	99,1
2007	I–III	2516,92	3352,27	2422,44	96,2	2507,90	2624,14	2500,42	99,7
	I–VI	2587,32	3432,24	2492,97	96,4	2641,38	2821,06	2629,96	99,6
	A	109,7	108,6	110,3	x	116,0	104,7	117,0	x

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year= 100		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
		w tym of which							
		handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ				transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w złotych in zł			w % razem % of total	w złotych in zł			w % razem % of total
2005	I–XII	2110,18	2634,51	2104,99	99,8	2399,10	2520,63	2341,65	97,6
2006	I–XII	2234,44	2804,41	2229,30	99,8	2430,02	2611,72	2364,53	97,3
	A	105,9	106,4	105,9	x	101,3	103,6	101,0	x
2006	I–VI	2175,34	2604,92	2170,94	99,8	2372,20	2537,31	2305,83	97,2
	I–IX	2196,68	2623,36	2192,83	99,8	2396,36	2596,12	2319,57	96,8
	I–XII	2234,44	2804,41	2229,30	99,8	2430,02	2611,72	2364,53	97,3
2007	I–III	2375,89	2733,59	2372,80	99,9	2533,68	2633,92	2499,89	98,7
	I–VI	2414,51	2800,73	2411,19	99,9	2553,11	2653,12	2519,76	98,7
	A	111,0	107,5	111,1	x	107,6	104,6	109,3	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year= 100		Nakłady inwestycyjne ^a Investment outlays ^a				Produkcja sprzedana przemysłu ^b Sold production of industry ^b			
		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total	w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total
2005	I–XII	6077,6	886,2	5191,3	85,4	76232,6	6882,2	69350,4	91,0
2006	I–XII	6902,2	1113,3	5788,9	83,9	83913,1	7399,2	76513,9	91,2
	A	113,6	125,6	111,5	x	110,5	x	x	x
2006	I–VI	2497,5	370,5	2127,0	85,2	40127,4	3700,6	36426,7	90,8
	I–IX	4310,9	696,4	3614,5	83,8	61391,6	5523,6	55868,0	91,0
	I–XII	6902,2	1113,3	5788,9	83,9	83913,1	7399,2	76513,9	91,2
2007	I–III	x	x	x	x	21870,2	1785,3	20084,9	91,8
	I–VI	2993,8	430,8	2562,9	85,6	43881,7	3425,1	40456,7	92,2
	A	119,9	116,3	120,5	x	106,0	x	x	x

^a Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a Index numbers are calculated according to current price level. ^b See general notes item 8; index numbers are calculated on the constant prices (2000 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności ^a Income from the whole activity ^a				Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności ^b Cost of income acquisition from total activity ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % ogółem % of total	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % ogółem % of total
2005 I–XII	132336,3	12330,0	120006,3	90,7	126107,8	12053,7	114054,0	90,5
2006 I–XII	148305,9	13565,9	134740,0	90,9	140727,4	13136,6	127590,8	90,7
A	112,1	110,0	112,3	x	111,6	109,0	111,9	x
2006 I–VI	68639,7	6843,0	61796,6	90,0	65353,1	6554,3	58798,8	90,0
I–IX	106264,3	9922,7	96341,6	90,7	100658,2	9568,4	91089,8	90,5
I–XII	148305,9	13565,9	134740,0	90,9	140727,4	13136,6	127590,8	90,7
2007 I–III	38569,9	3453,1	35116,8	91,0	36414,0	3252,9	33161,2	91,1
I–VI	78753,2	6568,0	72185,2	91,7	74464,8	6294,5	68170,3	91,5
A	114,7	96,0	116,8	x	113,9	96,0	115,9	x

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy netto ^c w mln zł Net financial result ^c 10 ⁶ zł			Wskaźnik rentowności obrotu ^d w % Profitability rate of turnover ^d in %					
				brutto ^e gross ^e			netto ^f net ^f		
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
2005 I–IX	5006,8	204,9	4801,9	4,7	2,2	5,0	3,8	1,7	4,0
2006 I–XII	6156,6	320,9	5835,7	5,1	3,2	5,3	4,2	2,4	4,3
A	123,0	156,6	121,5	x	x	x	x	x	x
2006 I–VI	2682,4	217,3	2465,1	4,8	4,2	4,9	3,9	3,2	4,0
I–IX	4564,1	270,2	4293,9	5,3	3,6	5,5	4,3	2,7	4,5
I–XII	6156,6	320,9	5835,7	5,1	3,2	5,3	4,2	2,4	4,3
2007 I–III	1775,7	164,1	1611,6	5,6	5,8	5,6	4,6	4,8	4,6
I–VI	3568,3	215,9	3352,4	5,4	4,2	5,6	4,5	3,3	4,6
A	133,0	99,3	136,0	x	x	x	x	x	x

a – d Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a – d See general notes item 6.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS	Ludność ^b Population ^b	Małżeń- stwa zawarte Marria- ges contra- cted	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c	Małżeń- stwa zawarte Marria- ges contra- cted	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
				ogółem total	w tym nie- mowląt ^d of which infants ^d				ogółem total	w tym nie- mowląt ^{de} of which infants ^{de}	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				w liczbach bezwzględnych in absolute numbers			na 1000 ludności per 1000 population				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
2005 I–XII	3372417	18950	35299	30234	207	5065	5,63	10,49	8,99	5,86	1,51
2006 I–XII	3378502	20706	36440	30872	223	5568	6,31	11,78	9,07	5,53	2,72
Kwartały: <i>Quarters:</i>											
2006 I	3373487	2009	8783	8092	60	691	2,39	10,43	9,61	6,83	0,82
II	3374653	5482	9098	7654	47	1444	6,51	10,80	9,08	5,17	1,71
III	3376890	8721	9646	7490	54	2156	10,35	11,45	8,89	5,60	2,56
IV	3378502	4494	8913	7636	62	1277	5,33	10,57	9,06	6,96	1,51
2007 I	3380237	2073	9305	7919	69	1386	2,46	11,03	9,39	7,42	1,64
A	100,2	103,2	105,9	97,9	115,0	x	x	x	x	x	x
B	100,1	46,1	104,4	103,7	111,3	x	x	x	x	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. b Stan w końcu okresu. c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. e Na 1000 urodzeń żywych.

a See methodological notes item 1. b End of period. c The difference between the number of live births and deaths in a given period. d Children under the age of 1. e Per 1000 live births.

PRACA LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym <i>Of which</i>					
		przemysł ^a <i>industry^a</i>					
		razem total	górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
razem total	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>		razem total	w tym <i>of which</i>			
					produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>	
2006 VI	531308	299152	8028	6606	274938	54110	8059
VII	532421	300187	7972	6557	276160	54395	7884
VIII	534554	301325	8041	6512	277269	54330	8141
IX	535257	302004	8003	6480	277995	54341	8318
X	537262	302267	8035	6492	278273	53927	8689
XI	539278	302886	8021	6470	278912	53941	8865
XII	539026	301484	7957	6411	277511	53756	8858
2007 I	548923	306315	7859	6321	282512	54475	9139
II	551197	307833	7842	6307	284050	54877	9192
III	552546	307514	7789	6247	283779	54424	9183
IV	554769	308956	7747	6211	285290	54798	9075
V	556938	309780	7729	6198	286170	55095	8962
VI	558817	310215	7704	6161	286536	55461	8612
A	105,2	103,7	96,0	93,3	104,2	102,5	106,9
B	100,3	100,1	99,7	99,4	100,1	100,7	96,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	
2006 VI	18294	1070	16444	5184	7696	6698	16479	
VII	18082	1063	16448	5120	7743	6745	16551	
VIII	17777	1067	16632	5165	7940	6823	16581	
IX	17617	1087	16678	5182	7962	6838	16775	
X	17451	1118	16716	5233	8019	6866	16862	
XI	17232	1135	16856	5233	8050	6855	16995	
XII	17239	1132	16862	5247	8078	6859	16948	
2007 I	17181	1270	17135	5587	8485	6880	17335	
II	17090	1288	16427	5598	8515	6958	17437	
III	17084	1293	16482	5581	8570	6977	17669	
IV	17084	1288	16368	5677	8597	7820	17776	
V	16953	1289	16468	5609	8538	7988	17949	
VI	16953	1291	16551	5633	8518	7724	17866	
A	92,7	120,7	100,7	108,7	110,7	115,3	108,4	
B	100,0	100,2	100,5	100,4	99,8	96,7	99,5	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	
2006 VI	9935	5215	22708	18717	18278	1645	3266	
VII	10062	5232	22896	19007	18280	1643	3288	
VIII	10160	5179	22924	19153	18490	1636	3309	
IX	10220	5227	22718	19367	18553	1492	3319	
X	10274	5299	22905	19468	18491	1492	3357	
XI	10360	5331	22947	19554	18672	1473	3363	
XII	10253	5302	22150	19542	18478	1450	3351	
2007 I	10040	5287	23097	19902	18650	1472	3437	
II	10206	5318	23245	20015	18741	1447	3408	
III	10338	5324	23241	20137	18778	1413	3422	
IV	10518	5344	23411	20180	18742	1391	3428	
V	10624	5345	23655	20152	18807	1376	3432	
VI	10810	5369	23741	20156	18928	1285	3433	
A	108,8	103,0	104,5	107,7	103,6	78,1	105,1	
B	101,8	100,4	100,4	100,0	100,6	93,4	100,0	

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)					
	w tym of which					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 VI	20963	5618	32836	16186	12485	3701
VII	21108	5613	33276	16055	12342	3713
VIII	20987	5598	33648	16015	12310	3705
IX	21066	5538	34069	16006	12304	3702
X	20740	5497	34233	15959	12276	3683
XI	20572	5466	34361	15953	12273	3680
XII	20777	5371	34218	16016	12329	3687
2007 I	21407	5382	34755	15944	12244	3700
II	21723	5374	35586	15941	12244	3697
III	21778	5354	35088	15946	12243	3703
IV	21889	5317	34949	15919	12201	3718
V	22052	5291	34957	15881	12169	3712
VI	22171	5287	35117	15975	12277	3698
A	105,8	94,1	106,9	98,7	98,3	99,9
B	100,5	99,9	100,5	100,6	100,9	99,6

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	budownictwo construction			handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
	razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel ^Δ	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
		wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2006 VI	36646	28522	6234	118403	12292	49970	56141
VII	36674	28534	6248	118642	12328	49836	56478
VIII	36331	28537	5901	119506	12263	50245	56998
IX	36386	28528	5978	119221	12261	50543	56417
X	36560	28660	6044	121083	12304	51180	57599
XI	36513	28608	6071	121610	12298	51632	57680
XII	36521	28780	5907	122650	12296	51855	58499
2007 I	37331	29361	6086	125361	12747	52889	59725
II	37282	29415	5983	126048	12816	53026	60206
III	37561	29697	5979	127199	12842	53343	61014
IV	38057	29992	6188	127438	12867	53492	61079
V	38394	30290	6217	128410	12881	53320	62209
VI	38673	30625	6152	129556	12886	53444	63226
A	105,5	107,4	98,7	109,4	104,8	107,0	112,6
B	100,7	101,1	99,0	100,9	100,0	100,2	101,6

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities		
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities	
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2006 VI	6475	21755	14720	1638	35021	7946	
VII	6454	21758	14674	1628	34895	7870	
VIII	6427	22244	14668	2026	34915	7847	
IX	6398	22401	14749	2048	34942	7869	
X	6382	22495	14818	2069	34593	7799	
XI	6377	23286	14948	2082	34706	7815	
XII	6451	23491	15142	2094	34556	7797	
2007 I	6804	24160	15622	2179	34929	7631	
II	6829	24276	15712	2195	34888	7619	
III	6772	24345	15672	2216	35146	7637	
IV	6764	24333	15633	2241	35147	7630	
V	6655	24338	15595	2254	35240	7641	
VI	6911	24401	15545	2276	34875	7640	
A	106,7	112,2	105,6	138,9	99,6	96,1	
B	103,8	100,3	99,7	101,0	99,0	100,0	

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	Ogółem Grand total	przemysł ^a industry ^a					włókiennictwo manufacture of textiles
		razem total	górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
			razem total	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu of which mining of coal and lignite; extraction of peat	razem total	w tym of which produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2005 I–XII	492741	286226	8368	6976	261278	53598	7514
2006 I–XII	514506	294309	8128	6592	270167	53245	8324
2007 I–VI	535105	302352	7783	6250	278709	53145	8937
A	104,9	103,4	96,1	93,4	104,0	100,1	104,8
2006 VI	514292	292889	8027	6612	268766	52575	7926
VII	513959	293979	7972	6565	270032	52887	7760
VIII	515979	295294	8041	6521	271319	52967	7978
IX	518179	296408	8002	6484	272486	52831	8160
X	518932	296222	8006	6477	272330	52469	8531
XI	521127	296233	8022	6475	272338	52472	8662
XII	523817	296706	7980	6437	272797	52358	8771
2007 I	530327	300168	7856	6325	276457	52945	8945
II	533338	301799	7834	6309	278107	53304	9091
III	534881	302111	7800	6270	278446	53288	9112
IV	537058	302750	7748	6220	279149	53150	8992
V	538720	303333	7722	6196	279805	53352	8893
VI	541382	304433	7716	6180	280811	53740	8536
A	105,3	103,9	96,1	93,5	104,5	102,2	107,7
B	100,5	100,4	99,9	99,7	100,4	100,7	96,0

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2005 I–XII	19518	1294	15816	4353	6925	6677	14905
2006 I–XII	17779	1055	16027	4878	7237	6623	16112
2007 I–VI	16485	1233	16078	5357	8070	7789	17056
A	91,4	118,6	100,4	110,7	113,7	119,1	108,4
2006 VI	17543	1049	16021	4943	7227	6593	16124
VII	17391	1040	16003	4892	7296	6647	16155
VIII	17106	1047	16185	4905	7522	6720	16181
IX	16995	1057	16395	4960	7524	6750	16367
X	16807	1073	16222	5008	7594	6741	16454
XI	16562	1101	16528	5015	7624	6748	16558
XII	16588	1110	16667	5059	7696	6789	16631
2007 I	16468	1213	16905	5356	8101	6771	16991
II	16431	1230	16139	5359	7977	6865	17099
III	16391	1250	16229	5353	8063	6885	17258
IV	16405	1233	16146	5378	8083	7761	17313
V	16330	1239	16220	5381	8045	7902	17495
VI	16363	1250	16236	5407	8052	7696	17501
A	93,3	119,2	101,3	109,4	111,4	116,7	108,5
B	100,2	100,9	100,1	100,5	100,1	97,4	100,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
2005 I–XII	9697	5197	21104	17863	15765	1520	3100
2006 I–XII	9526	5188	21564	18733	18095	1523	3218
2007 I–VI	9832	5287	22820	19840	18667	1352	3386
A	105,8	102,8	105,1	107,6	104,5	85,9	106,4
2006 VI	9527	5189	22146	18511	18036	1595	3226
VII	9678	5180	22397	18750	18186	1568	3246
VIII	9677	5171	22620	18947	18291	1552	3263
IX	9734	5172	22507	19134	18580	1436	3278
X	9805	5238	22435	19289	18516	1411	3307
XI	9886	5270	22500	19242	18081	1400	3312
XII	9835	5276	21863	19370	18590	1382	3325
2007 I	9470	5250	22570	19685	18600	1395	3404
II	9676	5273	22796	19808	18659	1377	3368
III	9746	5280	22832	19912	18718	1340	3386
IV	10001	5299	22915	19981	18722	1300	3378
V	10101	5314	23078	19965	18664	1277	3397
VI	10238	5336	23325	19955	18856	1378	3407
A	107,5	102,8	105,3	107,8	104,5	86,4	105,6
B	101,4	100,4	101,1	99,9	101,0	107,9	100,3

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym <i>Of which</i>					
	przemysł ^a (dok.) <i>industry^a (cont.)</i>					
	w tym <i>of which</i>					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) <i>manufacturing (cont.)</i>			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>		
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep <i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	produkcja pozostałego sprzętu transportowego <i>manufacture of other transport equipment</i>	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ <i>manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>	razem <i>total</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>	pobór, uzdatnianie i rozpraszanie wody <i>collection, purification and distribution of water</i>
2005 I–XII	19694	5520	29597	16580	12891	3689
2006 I–XII	21000	5573	32779	16014	12351	3663
2007 I–VI	21749	5331	34688	15860	12184	3676
A	106,1	94,8	108,1	98,0	97,4	100,4
2006 VI	20953	5598	32287	16096	12441	3655
VII	21088	5573	32599	15975	12310	3665
VIII	20941	5577	32977	15934	12270	3664
IX	21013	5537	33452	15920	12258	3662
X	20644	5499	33687	15886	12227	3659
XI	20505	5463	33805	15873	12225	3648
XII	20688	5368	33821	15929	12280	3649
2007 I	21313	5368	34135	15855	12198	3657
II	21588	5368	35127	15858	12196	3662
III	21755	5339	34693	15865	12202	3663
IV	21853	5313	34326	15853	12173	3680
V	21930	5279	34353	15806	12132	3674
VI	22218	5276	34458	15906	12235	3671
A	106,0	94,2	106,7	98,8	98,3	100,4
B	101,3	99,9	100,3	100,6	100,8	99,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym <i>Of which</i>						
	budownictwo <i>construction</i>			handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>			
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ <i>sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel^Δ</i>	handel hurtowy i komisowy ^Δ <i>wholesale and commission trade^Δ</i>	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ <i>retail trade repair of personal and household goods^Δ</i>
		wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna ^Δ <i>building constructions; civil engineering^Δ</i>	wykonywanie instalacji budowlanych <i>building installation</i>				
2005 I–XII	32576	25673	5332	104440	11964	46256	46220
2006 I–XII	34174	26817	5655	111127	11774	47158	52195
2007 I–VI	35726	27824	6184	120659	12226	51088	57345
A	106,9	108,3	100,2	108,2	103,1	107,1	110,3
2006 VI	34594	26704	6175	111992	11759	48142	52091
VII	34111	26661	5764	112457	11709	48217	52531
VIII	33998	26554	5763	113553	11756	48733	53064
IX	34237	26721	5840	114410	11814	49419	53177
X	34195	26671	5886	115967	11791	49967	54209
XI	34738	27334	5768	117107	11810	50107	55190
2007 I	35139	27534	5895	119036	12236	50987	55813
II	35145	27539	5915	119895	12273	51344	56278
III	35277	27671	5931	120993	12275	51648	57070
IV	35862	28023	6173	121801	12339	51929	57533
V	36204	28369	6143	122572	12377	51681	58514
VI	36300	28548	6049	123809	12409	51811	59589
A	104,9	106,6	98,8	109,5	105,3	107,7	112,2
B	100,3	100,6	98,5	101,0	100,3	100,3	101,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	Hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
2005 I–XII	6165	19819	13167	1728	30701	7714
2006 I–XII	6271	22666	14625	1961	32591	7602
2007 I–VI	6029	23826	15368	2197	32928	7262
A	99,4	113,3	106,0	151,9	100,9	95,7
2006 VI	6132	21466	14546	1634	32778	7566
VII	6053	21412	14507	1618	32572	7481
VIII	6046	21979	14529	2014	32706	7468
IX	6045	22120	14564	2030	32601	7482
X	6053	22199	14628	2048	32394	7415
XI	6004	22815	14730	2069	32487	7423
XII	6091	23156	14992	2083	32609	7414
2007 I	6536	23639	15357	2159	32299	7231
II	6485	23801	15494	2174	32682	7241
III	6427	23888	15453	2204	32716	7232
IV	6420	23855	15404	2215	32834	7214
V	6198	23929	15396	2236	32890	7225
VI	6476	24048	15377	2254	32654	7242
A	105,6	112,0	105,7	137,9	99,6	95,7
B	104,5	100,5	99,9	100,8	99,3	100,2

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons								
	z ogółem of grand total								
	ogółem grand total	kobiety females	dotychczas niepracujący previously not employed	uprzednio pracujący previously working		bez prawa do zasiłku without benefit rights	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^a out of job for period longer than 1 year ^a	w okresie 12 m-cy od dnia ukończenia nauki ^b in period of 12 months since completion of education ^b	
				razem total	w tym zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy of which terminated for company reason			razem total	w tym w szkole wyższej, którzy nie ukończyli 27 lat of which in the tertiary school who did not finish 27 years of age
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers									
2006 VI	186472	113641	39447	147025	10945	160843	89884	6141	1512
VII	182639	112700	38456	144183	10750	157454	.	6709	1837
VIII	178828	111578	38398	140430	10438	154376	.	7774	2084
IX	174252	110066	37761	136491	10024	151154	83513	9465	1970
X	169467	107525	36357	133110	9746	146193	.	9215	1961
XI	167373	105799	35003	132370	9445	143747	.	8665	1954
XII	169089	105818	34270	134819	9320	144264	79347	8579	1930
2007 I	172819	106958	34353	138466	9244	147318	.	9055	2019
II	169752	104900	33690	136062	9026	144998	.	8590	1884
III	161706	101298	32103	129603	8575	138940	75829	8122	1813
IV	149772	95562	29578	120194	7998	128617	.	4307	1579
V	138482	89610	28214	110268	7475	119135	.	5088	1342
VI	130835	85882	27066	103769	7069	112669	62576	3874	1093
A	70,2	75,6	68,6	70,6	64,6	70,0	69,6	63,1	72,3
B	94,5	95,8	95,9	94,1	94,6	94,6	x	76,1	81,4

^a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^a As of the end of a month ending a quarter. ^b See methodological notes item 4.

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	Stopa bezrobocia ^a w % Unemployment rate ^a in %	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^b Newly registered unemployed persons ^b	Bezrobotni wyrejestrowani ^b Persons removed from unemployment rolls ^b		Oferty pracy Job offers	
			ogółem total	w tym z tytułu podjęcia pracy of which received jobs	w ciągu miesiąca during a month	stan w końcu miesiąca end of month
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 VI	12,9	17192	25246	10809	10131	5467
VII	12,7	19120	22953	9851	9589	5286
VIII	12,4	18043	21854	9839	9678	5230
IX	12,1	21444	26020	12294	9874	5211
X	11,8	20698	25483	11076	10123	5317
XI	11,7	18826	20920	9347	8044	3983
XII	11,8	18353	16637	7803	4906	2556
2007 I	12,0	20594	16864	8882	8690	4598
II	11,8	15175	18242	8832	8487	5083
III	11,3	14828	22874	11139	10547	5878
IV	10,5	13411	25345	11140	11275	6638
V	9,8	14293	25583	10304	11453	7329
VI	9,3	14805	22452	8688	10208	7059
A	x	86,1	88,9	80,4	100,8	129,1
B	x	103,6	87,8	84,3	89,1	96,3

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. b W ciągu miesiąca.

a See methodological notes item 4. b During a month.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI
NA RYNKU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET

End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					
	do 25 roku życia ^a below 25 years of age ^a	długotrwale bezrobotni ^a long-term unemployed ^a	powyżej 50 roku życia ^a over 50 years of age ^a	bez kwalifikacji zawodowych ^a without occupational qualifications ^a	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 7 roku życia bringing up single-handed at least one child aged 7 and below	niepełnosprawni disabled
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 VI	44823	117543	29537	52364	6486	5940
VII	43268	114437	29355	51025	6452	5914
VIII	42311	111770	29044	50682	6422	5833
IX	42367	108564	28401	49712	6419	5773
X	40746	105453	28204	48504	6320	5712
XI	38991	104696	28325	48103	6326	5682
XII	38332	105909	29018	48601	6354	5691
2007 I	39085	107313	29810	49931	6601	5875
II	37920	105570	29762	49607	6659	5882
III	35141	101766	29159	47549	6518	5697
IV	31672	94971	27729	44019	6245	5457
V	29065	87609	26571	41197	5964	5235
VI	27157	82353	25577	38963	5792	5050
A	60,6	70,1	86,6	74,4	89,3	85,0
B	93,4	94,0	96,3	94,6	97,1	96,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku In age						
		wyższym tertiary	średnim zawodo- wym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólno- kształ- cącym general secondary	zasadni- czym zawo- dowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25 – 34	35 – 44	45 – 54	55 lat i więcej 55 age and more		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100												
2006 VI	186472	9250	42147	14892	62494	44823	52612	36633	42951	9453		
IX	174252	9584	39931	14400	57226	42367	48683	33728	40084	9390		
XII	169089	9245	37903	13174	55994	38332	47747	33194	40063	9753		
2007 III	161706	8976	35710	12848	52955	35141	45984	31670	38857	10054		
VI	130835	7552	29982	11470	41026	27157	37079	25198	32239	9162		
A	70,2	81,6	71,1	77,0	65,6	60,6	70,5	68,8	75,1	96,9		
B	80,9	84,1	84,0	89,3	77,5	77,3	80,6	79,6	83,0	91,1		

a Łącznie z policealnym.

a Including post-secondary education.

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
	1 miesiąc i mniej 1 month and less	1 – 3	3 – 6	6 – 12	12 – 24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1 – 5	5 – 10	10 – 20	20 – 30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100													
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100													
2006 VI	15438	20136	26401	34613	28634	61250	26752	37641	26640	31457	20690	3845	39447
IX	18706	22630	19553	29850	26428	57085	25011	35466	24604	28831	18974	3605	37761
XII	13611	27805	23753	24573	25470	53877	24333	34760	24315	28827	18851	3733	34270
2007 III	11194	23731	25453	25499	24556	51273	23759	33341	23231	27512	18067	3693	32103
VI	12630	14738	17291	23600	19645	42931	19058	25751	18741	22099	14823	3297	27066
A	81,8	73,2	65,5	68,2	68,6	70,1	71,2	68,4	70,3	70,3	71,6	85,7	68,6
B	112,8	62,1	67,9	92,6	80,0	83,7	80,2	77,2	80,7	80,3	82,0	89,3	84,3

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a From the date of registering in a labour office. b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL^{ab}
ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS	Ludność w tys. Population 10 ³				Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
	ogółem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons	bierni zawodowo economically inactive persons	w % in %	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2005 X–XII	2692	1281	264	1147	57,4	47,6
2006 I–III	2657	1259	215	1183	55,5	47,4
IV–VI	2609	1242	177	1191	54,4	47,6
VII–IX	2718	1319	188	1211	55,4	48,5
X–XII	2742	1358	171	1213	55,8	49,5
2007 I–III	2681	1335	131	1215	54,7	49,8
A	100,9	106,0	60,9	102,7	x	x
B	97,8	98,3	76,6	100,2	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał przeliczono z uwzględnieniem zmian).

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the 2nd quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact date of birth (the 1st quarter was recalculated taking into account changes).

TABL. 10. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^{ab}
UNEMPLOYMENT BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS	Bezrobotni w tys. <i>Unemployed persons 10³</i>				Stopa bezrobocia w % <i>Unemployment rate in %</i>							
	ogółem <i>tota</i>	z ogółem <i>of total</i>			ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	z ogółem <i>of total</i>				
		kobiety <i>females</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>				miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	osoby w wieku 15–24 lata <i>persons aged 15–24 years</i>	osoby z wykształceniem podstawowym i zasadniczym zawodowym ^c <i>persons by primary and basic vocational education attainment^c</i>	
2005 X–XII	264	149	160	104	17,1	13,5	21,5	17,1	17,1	35,9	20,8	
2006 I–III	215	114	124	91	14,6	12,4	17,3	14,4	14,9	32,9	17,6	
IV–VI	177	98	105	72	12,5	10,0	15,6	13,3	11,4	25,0	14,7	
VII–IX	188	104	121	67	12,5	10,0	15,6	14,2	10,3	23,5	14,1	
X–XII	171	93	92	79	11,2	9,0	13,7	10,4	12,2	25,9	13,0	
2007 I–III	131	73	68	63	8,9	7,2	11,1	8,1	10,1	21,5	10,4	
A	60,9	64,0	54,8	69,2	x	x	x	x	x	x	x	
B	76,6	78,5	73,9	79,7	x	x	x	x	x	x	x	

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał przeliczone z uwzględnieniem zmian). c Łącznie z wykształceniem gimnazjalnym i niepełnym podstawowym.

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the 2nd quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact date of birth (the 1st quarter was recalculated taking into account changes). c Including lower secondary education and incomplete primary.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>					
		przemysł ^a		industry ^a			
		razem <i>total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>		przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>		
razem <i>total</i>	razem <i>total</i>		w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobycie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>	razem <i>total</i>	w tym produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>	
w złotych <i>in zł</i>							
2005 I–XII	2245,27	2292,01	3654,80	3621,46	2169,40	2280,48	1685,44
2006 I–XII	2362,62	2424,34	3798,43	3737,27	2305,37	2422,28	1758,88
2007 I–VI	2526,36	2587,32	3426,98	3472,20	2479,25	2632,08	1836,37
A	110,2	109,7	101,5	103,6	110,3	109,9	105,9
2006 VI	2351,55	2402,91	3355,96	3375,71	2315,70	2449,46	1650,62
VII	2368,14	2422,13	4083,98	3517,47	2286,66	2431,26	1815,80
VIII	2361,95	2418,38	3388,36	3428,66	2310,04	2384,44	1748,21
IX	2351,34	2401,82	3367,33	3372,38	2304,63	2384,75	1773,43
X	2391,04	2445,58	3466,28	3381,06	2355,33	2433,10	1733,36
XI	2511,67	2632,68	7419,87	7668,11	2443,15	2435,90	1798,20
XII	2567,39	2590,24	3988,06	3467,66	2446,21	2534,99	1756,37
2007 I	2424,95	2472,84	3356,64	3333,64	2386,53	2461,81	1863,47
II	2377,60	2406,89	3387,09	3370,68	2326,13	2436,41	1797,25
III	2573,37	2672,27	3355,62	3394,86	2507,39	2618,83	1896,39
IV	2521,13	2575,19	3328,96	3312,93	2469,36	2562,68	1917,58
V	2571,00	2616,99	3299,42	3308,55	2524,59	2495,18	1741,56
VI	2654,75	2768,83	3913,05	4030,95	2648,71	3170,28	1811,77
A	112,9	115,2	116,6	119,4	114,4	129,4	109,8
B	103,3	105,8	118,6	121,8	104,9	127,1	104,0

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
		w złotych in zł						
2005	I–XII	1232,50	1148,02	1626,95	2898,88	2301,06	3919,44	2445,07
2006	I–XII	1306,82	1271,87	1709,40	2890,97	2461,78	3574,31	2647,33
2007	I–VI	1405,60	1278,64	1834,39	2855,01	2605,70	3605,62	2851,63
	A	110,0	104,3	110,1	102,0	107,8	99,7	111,2
2006	VI	1288,37	1225,36	1684,91	2785,88	2417,17	3524,30	2661,31
	VII	1361,36	1246,44	1681,68	2750,72	2358,32	3440,08	2618,35
	VIII	1346,31	1279,37	1714,37	2860,92	2414,56	3451,59	2651,69
	IX	1335,30	1345,41	1721,51	3035,50	2432,54	3432,12	2679,53
	X	1331,05	1379,59	1798,68	3024,06	2443,72	3506,32	2795,10
	XI	1347,55	1349,77	1755,64	3013,46	2554,50	3549,53	2798,79
	XII	1377,34	1261,80	1799,06	3401,76	2619,48	3737,91	2879,99
2007	I	1688,80	1267,93	1752,71	2807,24	2543,07	3786,66	2696,30
	II	1405,15	1256,18	1767,30	2808,12	2494,40	3378,88	2685,28
	III	1403,22	1316,24	1865,43	2918,03	2645,84	5143,11	2790,39
	IV	1383,52	1283,29	1854,52	2769,78	2608,47	3505,62	2947,47
	V	1392,59	1279,34	1812,19	2829,40	2615,56	3399,03	2878,52
	VI	1416,54	1263,92	1959,48	2953,17	2600,14	3404,03	3019,90
	A	109,9	103,1	116,3	106,0	107,6	96,6	113,5
	B	101,7	98,8	108,1	104,4	99,4	100,1	104,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
		w złotych in zł						
2005	I–XII	2244,28	2609,43	2084,68	2516,91	2397,32	1417,00	2540,86
2006	I–XII	2400,13	2804,71	2225,85	2675,89	2523,40	1379,13	2760,27
2007	I–VI	2612,69	2841,87	2389,84	2808,85	2735,09	1497,21	2929,29
	A	113,2	104,0	112,6	108,8	108,2	104,4	107,8
2006	VI	2269,85	2869,38	2138,65	2638,56	3075,01	1436,30	2626,13
	VII	2329,71	2684,48	2263,90	2700,92	2468,40	1617,79	2645,44
	VIII	2532,80	2668,30	2276,24	2751,96	2471,64	1440,66	2792,61
	IX	2369,94	2895,80	2255,84	2668,17	2437,38	1357,31	2840,21
	X	2453,41	2490,66	2415,69	2777,41	2419,64	1396,81	2782,58
	XI	2492,17	3753,98	2304,02	2878,56	2533,32	1398,29	2805,46
	XII	2566,14	2678,17	2339,89	2769,82	2814,38	1365,20	3007,01
2007	I	2479,19	2731,90	2301,63	2698,79	2613,39	1477,35	2961,57
	II	2467,35	2653,75	2257,59	2648,38	2399,73	1464,20	2762,08
	III	2750,21	3150,06	2380,80	2835,86	2558,95	1495,52	3011,64
	IV	2699,38	2762,48	2460,91	2902,06	2565,53	1460,62	3050,92
	V	2644,89	2803,63	2374,85	2755,52	3127,50	1633,05	2997,70
	VI	2640,88	2937,18	2491,32	2883,96	3151,45	1478,88	2829,15
	A	116,3	102,4	116,5	109,3	102,5	103,0	107,7
	B	99,8	104,8	104,9	104,7	100,8	90,6	94,4

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which					
		przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)					
		w tym of which					
		przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprzodowanie wody collection, purification and distribution of water
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w złotych in zł					
2005	I–XII	2663,19	2178,75	1592,60	3536,44	3763,04	2744,61
2006	I–XII	2840,25	2360,35	1755,66	3734,01	3991,61	2865,41
2007	I–VI	3121,35	2505,78	1911,43	4074,51	4439,15	2865,92
	A	112,8	110,8	113,5	110,0	111,8	102,7
2006	VI	2854,41	2245,69	1714,09	3383,79	3562,34	2776,03
	VII	2763,28	2377,88	1670,89	3882,67	4210,67	2780,98
	VIII	2910,60	2496,16	1722,75	3773,62	4018,56	2953,38
	IX	2825,66	2401,44	1780,04	3579,90	3790,10	2876,30
	X	2995,40	2368,59	1816,71	3478,28	3616,64	3015,91
	XI	3398,09	2503,57	1892,25	3465,06	3650,73	2842,85
	XII	2984,70	2498,38	1855,61	4356,64	4724,74	3117,87
2007	I	2917,95	2352,96	1833,84	3539,94	3762,69	2796,94
	II	2829,51	2458,10	1869,97	3338,96	3507,62	2777,25
	III	2907,69	2461,43	1973,12	5230,15	5931,04	2895,39
	IV	3057,39	2552,93	1897,54	4070,29	4430,57	2878,53
	V	3759,70	2693,05	1918,00	3919,45	4241,98	2854,41
	VI	3184,41	2498,45	1931,97	4334,57	4736,78	2994,06
	A	111,6	111,3	112,7	128,1	133,0	107,9
	B	84,7	92,8	100,7	110,6	111,7	104,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		budownictwo construction			handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
		w tym of which		razem total	w tym of which		razem total	
		razem total	wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building constructions; civil engineering ^Δ		wykonywanie instalacji budowlanych building installation	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel ^Δ		handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w złotych in zł						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005	I–XII	2272,62	2241,57	2561,13	2110,18	2375,92	2399,41	1751,95
2006	I–XII	2406,52	2394,20	2645,62	2234,44	2511,10	2576,77	1862,73
2007	I–VI	2641,38	2595,60	3027,25	2414,51	2784,94	2757,97	2029,54
	A	116,0	116,8	115,2	111,0	114,8	109,4	112,7
2006	VI	2402,76	2376,50	2694,82	2225,19	2558,58	2520,89	1883,33
	VII	2416,56	2415,09	2580,91	2243,31	2451,28	2579,51	1885,64
	VIII	2555,03	2547,99	2785,34	2243,51	2515,38	2572,33	1881,10
	IX	2524,33	2528,82	2684,30	2237,42	2507,63	2540,68	1899,05
	X	2530,32	2530,46	2703,37	2243,03	2491,24	2552,59	1900,20
	XI	2568,17	2570,09	2731,48	2301,40	2735,53	2594,32	1936,96
	XII	2697,71	2717,28	2773,61	2430,57	2690,22	2768,78	2067,95
2007	I	2429,55	2413,50	2657,03	2368,37	2613,08	2645,22	2061,81
	II	2471,46	2458,17	2623,26	2325,26	2588,22	2703,86	1922,50
	III	2597,28	2558,54	2940,74	2421,01	2814,86	2823,81	1971,78
	IV	2692,64	2648,93	3076,38	2404,61	2854,14	2756,08	1990,97
	V	2806,73	2669,15	3653,70	2475,78	2894,73	2791,18	2108,60
	VI	2768,90	2762,34	3015,49	2442,79	2744,53	2792,44	2075,94
	A	115,2	116,2	111,9	109,8	107,3	110,8	110,2
	B	98,7	103,5	82,5	98,7	94,8	100,0	98,5

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociagowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
w złotych in zł						
2005 I–XII	1519,87	2399,10	2385,75	2302,40	2147,07	2591,19
2006 I–XII	1586,77	2430,02	2389,36	2311,65	2205,26	2719,95
2007 I–VI	1677,18	2553,11	2464,64	2580,63	2352,24	2870,32
A	106,6	107,6	105,6	110,9	110,6	108,5
2006 VI	1628,38	2522,78	2517,61	2414,87	2133,04	2661,88
VII	1651,69	2449,74	2425,19	2444,81	2297,26	2763,65
VIII	1537,63	2445,21	2415,73	2315,00	2143,81	2643,36
IX	1538,89	2498,46	2511,51	2265,62	2145,22	2682,08
X	1636,36	2411,84	2397,70	2267,77	2264,38	2757,36
XI	1593,52	2500,11	2429,74	2388,59	2264,56	2790,54
XII	1759,22	2525,99	2448,35	2467,11	2452,81	3139,34
2007 I	1597,00	2478,25	2413,62	2383,42	2270,89	2696,97
II	1636,95	2540,70	2374,55	2455,15	2202,30	2716,08
III	1646,88	2556,53	2505,64	2688,25	2304,53	2863,70
IV	1753,41	2504,96	2450,00	2606,19	2438,89	3111,20
V	1747,64	2565,49	2478,55	2605,59	2379,31	2899,25
VI	1683,93	2630,11	2522,87	2719,79	2394,97	2937,99
A	103,4	104,3	100,2	112,6	112,3	110,4
B	96,4	102,5	101,8	104,4	100,7	101,3

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE^a
SOCIAL BENEFITS^a

OKRESY PERIODS	Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. Number of retirees and pensioners ^b 10 ³			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
	ogółem total	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund	rolników indywidualnych farmers	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund				rolników indywidualnych farmers
				ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension result- ing from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2005 I–XII	760,5	615,6	144,9	1064,24	1223,37	852,84	1037,35	759,69
2006 I–XII	757,6	617,3	140,3	1149,42	1272,96	926,83	1116,81	803,14
A	99,6	100,3	96,8	108,0	104,1	108,7	107,7	105,7
2006 I–VI	757,8	616,2	141,5	1131,95	1255,81	917,68	1095,63	793,44
I–IX	757,6	616,7	140,8	1142,56	1266,69	923,74	1107,76	799,62
I–XII	757,6	617,3	140,3	1149,42	1272,96	926,83	1116,81	803,14
2007 I–III	759,9	622,1	137,8	1174,22	1296,73	944,51	1131,72	812,29
I–VI	760,5	623,2	137,4	1178,18	1301,45	943,89	1135,87	812,68
A	100,4	101,1	97,0	104,1	103,6	102,9	103,7	102,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. ^b Przeciętna miesięczna.

^a See methodological notes item 8. ^b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^aFINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności <i>Income from total activity</i>					przychody finansowe <i>financial income</i>
	ogółem <i>grand total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net income from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net income from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational income</i>		
				razem <i>total</i>	w tym dotacje <i>of which subsidies</i>	
w milionach złotych 10^6 zł						
2005 I–XII	133551,4	78025,3	51346,4	3060,9	167,5	1118,8
2006 I–VI	68639,7	40038,2	27222,2	841,3	72,1	538,0
I–IX	106264,3	62148,9	41965,6	1370,6	118,3	779,3
I–XII	148305,9	85700,7	59231,4	2270,8	173,5	1103,0
2007 I–III	38569,9	22082,9	15787,3	478,3	38,9	221,4
I–VI	78753,2	44851,7	32174,5	1195,2	84,9	531,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining income from total activity</i>				
	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	koszty finansowe <i>financial costs</i>
2005 I–XII	126116,1	76958,3	44764,1	2930,9	1462,8
2006 I–VI	65353,1	39831,7	23859,6	778,1	883,6
I–IX	100658,2	61663,4	36675,2	1229,8	1089,8
I–XII	140727,4	85849,2	51373,5	2070,5	1434,2
2007 I–III	36414,0	22100,8	13584,4	348,0	380,8
I–VI	74464,8	45352,9	27589,4	811,6	710,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł						
2005 I–XII	7649,4	7435,3	5,7	7441,0	8316,2	875,2
2006 I–VI	3569,0	3286,6	5,0	3291,6	3771,8	480,2
I–IX	5775,8	5606,2	2,2	5608,3	6157,9	549,6
I–XII	7709,4	7578,5	5,0	7583,5	8226,6	643,1
2007 I–III	2185,0	2155,9	0,4	2156,3	2455,3	299,1
I–VI	4083,8	4288,4	-4,4	4284,1	4669,8	385,7

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result</i>			Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
	ogółem <i>total</i>	podatek dochodowy <i>income tax</i>	pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku <i>other obligatory charge on profits</i>	saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł						
2005 I–XII	1228,3	1204,9	23,4	6212,8	7099,5	886,7
2006 I–VI	609,2	602,5	6,7	2682,4	3175,4	492,9
I–IX	1044,2	1033,2	11,0	4564,1	5126,7	562,6
I–XII	1426,9	1415,2	11,7	6156,6	6804,8	648,2
2007 I–III	380,6	375,9	4,7	1775,7	2080,9	305,2
I–VI	715,7	708,0	7,7	3568,3	3963,0	394,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION
 I. INCOME, COST, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy <i>trade and repair</i> ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm <i>real estate, renting and business activities</i>
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł <i>Net income from the sale of products, goods and materials 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	129371,7	978,7	68231,9	8499,9	3947,6	42286,2	2412,7	2448,6
2006 I–VI	67260,3	508,2	34595,9	4936,0	1704,8	22573,1	1298,8	1322,6
I–IX	104114,4	794,5	53500,5	6967,9	2974,8	35009,9	2136,4	2199,7
I–XII	144932,1	1050,1	73324,1	9504,9	4873,0	49595,0	2979,2	2870,9
2007 I–III	37870,2	238,7	19252,4	2636,7	994,2	13027,3	754,4	753,5
I–VI	77026,1	456,5	38823,0	4724,0	2383,0	26999,0	1578,7	1633,8
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł <i>Cost of sold products, goods and materials 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	121722,3	939,7	61960,7	8284,0	3790,2	41486,2	2373,5	2332,5
2006 I–VI	63691,4	480,5	31951,0	4671,7	1680,6	22124,3	1275,0	1202,3
I–IX	98338,6	747,2	49254,5	6678,9	2867,1	34194,9	2096,1	1991,1
I–XII	137222,7	993,3	67892,2	9106,7	4651,9	48318,8	2917,0	2631,4
2007 I–III	35685,3	227,5	17706,6	2465,6	982,4	12674,8	720,4	700,6
I–VI	72942,3	432,0	36048,1	4575,9	2299,2	26237,4	1526,0	1407,2
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł <i>Financial result from sale of products, goods and materials 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	7649,4	39,0	6271,3	215,9	157,4	800,0	39,2	116,1
2006 I–VI	3569,0	27,7	2644,9	264,3	24,2	448,7	23,9	120,3
I–IX	5775,8	47,4	4246,0	288,9	107,7	815,0	40,3	208,6
I–XII	7709,4	56,8	5431,9	398,2	221,1	1276,2	62,3	239,6
2007 I–III	2185,0	11,1	1545,8	171,1	11,8	352,5	34,0	52,9
I–VI	4083,8	24,5	2774,9	148,0	83,8	761,6	52,7	226,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy Δ <i>trade and repair Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
Zysk brutto w mln zł <i>Gross profit 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	8316,2	32,1	6498,6	232,2	192,7	996,7	103,3	219,7
2006 I–VI	3771,8	29,0	2704,1	248,9	65,3	508,0	44,7	144,8
I–IX	6157,9	41,7	4483,8	276,5	144,5	871,4	80,8	222,8
I–XII	8226,6	47,6	5780,0	384,6	289,1	1281,2	116,9	278,2
2007 I–III	2455,3	9,8	1637,6	183,8	67,2	368,3	68,2	103,4
I–VI	4669,8	26,2	3020,3	182,7	162,0	795,6	107,7	345,9
Strata brutto w mln zł <i>Gross loss 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	875,2	0,0	444,2	12,6	39,8	336,2	25,3	8,4
2006 I–VI	480,2	0,0	166,0	4,6	45,2	186,7	17,1	55,2
I–IX	549,6	1,0	216,7	8,2	34,3	201,9	35,1	45,4
I–XII	643,1	21,1	256,4	11,9	68,5	216,7	43,4	15,3
2007 I–III	299,1	1,0	134,6	5,0	48,3	80,7	6,1	15,2
I–VI	385,7	4,0	178,1	2,7	55,2	95,4	20,1	19,3
Wynik finansowy brutto w mln zł <i>Gross financial result 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	7441,0	32,1	6054,4	219,6	152,9	660,5	78,0	211,3
2006 I–VI	3291,6	29,0	2538,1	244,2	20,1	321,4	27,5	89,6
I–IX	5608,3	40,7	4267,1	268,4	110,2	669,5	45,7	177,3
I–XII	7583,5	26,6	5523,6	372,7	220,6	1064,5	73,6	262,9
2007 I–III	2156,3	8,8	1503,0	178,8	18,9	287,5	62,2	88,2
I–VI	4284,1	22,2	2842,2	180,1	106,8	700,2	87,5	326,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)
 III. WYNIK FINANSOWY NETTO^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)
 III. NET FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communi- cation	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
Zysk netto w mln zł Net profit 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	7099,5	22,2	5533,0	189,9	165,1	896,9	80,1	179,2
2006 I–VI	3175,4	23,1	2297,2	190,0	53,9	432,6	34,6	120,9
I–IX	5126,7	33,1	3723,1	215,0	119,8	757,4	65,8	182,3
I–XII	6804,8	32,8	4789,4	302,7	236,5	1093,9	94,5	214,5
2007 I–III	2080,9	6,0	1379,8	159,6	55,7	319,3	58,5	87,2
I–VI	3963,0	17,3	2568,3	155,0	134,0	677,7	86,6	299,3
Strata netto w mln zł Net loss 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	886,7	0,0	453,0	13,2	35,9	336,3	30,8	8,9
2006 I–VI	492,9	0,0	174,2	4,7	45,9	188,9	18,6	55,2
I–IX	562,6	1,0	224,4	8,4	35,2	204,3	36,1	46,2
I–XII	648,2	19,1	265,4	12,0	66,4	216,4	44,4	14,7
2007 I–III	305,2	1,0	138,5	6,0	48,9	82,1	6,2	14,2
I–VI	394,7	4,0	182,4	2,7	56,2	99,3	21,1	18,1
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	6212,8	22,2	5080,0	176,7	129,3	560,6	49,2	170,3
2006 I–VI	2682,4	23,1	2122,9	185,3	8,0	243,7	16,0	65,7
I–IX	4564,1	32,1	3498,7	206,6	84,6	553,1	29,7	136,1
I–XII	6156,6	13,7	4524,0	290,8	170,1	877,5	50,1	199,9
2007 I–III	1775,7	4,9	1241,2	153,6	6,8	237,2	52,3	73,0
I–VI	3568,3	13,3	2385,9	152,3	77,8	578,4	65,6	281,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABLE 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy Δ trade and repair Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm Δ real estate, renting and business activities

Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w %
Sales profitability rate in %

2005 I–XII.....	5,0	4,0	7,6	2,5	4,0	1,9	1,6	4,7
2006 I–VI	5,3	5,5	7,6	5,4	1,4	2,0	1,8	9,1
I–IX	5,5	6,0	7,9	4,1	3,6	2,3	1,9	9,5
I–XII	5,3	5,4	7,4	4,2	4,5	2,6	2,1	8,3
2007 I–III	5,8	4,7	8,0	6,5	1,2	2,7	4,5	7,0
I–VI	5,3	5,4	7,1	3,1	3,5	2,8	3,3	13,9

Wskaźnik poziomu kosztów w %
Cost level indicator in %

2005 I–XII.....	95,3	96,8	93,0	97,5	96,2	98,5	96,9	92,0
2006 I–VI	95,2	94,4	92,8	95,2	98,8	98,6	98,0	93,6
I–IX	94,7	94,9	92,2	96,2	96,4	98,1	97,9	92,4
I–XII	94,9	97,5	92,7	96,2	95,6	97,9	97,6	91,5
2007 I–III	94,4	96,3	92,3	93,4	98,2	97,8	92,2	89,2
I–VI	94,6	95,5	92,8	96,3	95,7	97,4	94,8	81,8

Wskaźnik rentowności obrotu brutto w %
Profitability rate of gross turnover in %

2005 I–XII.....	4,7	3,2	7,0	2,5	3,8	1,5	3,1	8,0
2006 I–VI	4,8	5,6	7,2	4,8	1,2	1,4	2,1	6,4
I–IX	5,3	5,1	7,8	3,8	3,6	1,9	2,1	7,6
I–XII	5,1	2,5	7,3	3,8	4,4	2,1	2,4	8,5
2007 I–III	5,6	3,6	7,7	6,6	1,8	2,2	7,8	10,8
I–VI	5,4	4,7	7,2	3,7	4,3	2,6	5,2	18,2

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (cd.)
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemys- łowe manufac- turing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budow- nictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communi- cation	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % Profitability rate of net turnover in %									
2005 I–XII	3,8	2,2	5,6	2,0	3,2	1,3	1,9	6,4	
2006 I–VI	3,9	4,5	6,0	3,7	0,5	1,1	1,2	4,7	
I–IX	4,3	4,0	6,4	2,9	2,8	1,6	1,3	5,9	
I–XII	4,2	1,3	6,0	3,0	3,4	1,7	1,6	6,5	
2007 I–III	4,6	2,1	6,3	5,7	0,7	1,8	6,5	8,9	
I–VI	4,5	2,8	6,0	3,1	3,2	2,1	3,9	15,6	
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % The first degree financial liquidity indicator in %									
2005 I–XII	24,7	49,0	25,9	16,0	28,1	17,4	27,2	91,7	
2006 I–VI	28,9	90,1	30,0	49,0	24,6	19,3	31,7	79,2	
I–IX	27,8	92,0	28,9	43,9	20,6	19,5	26,6	77,8	
I–XII	30,6	54,6	30,2	42,3	30,5	24,7	21,5	72,7	
2007 I–III	29,7	72,0	30,8	51,8	35,2	18,1	30,4	92,9	
I–VI	30,6	70,5	32,8	62,7	31,9	17,0	27,4	107,3	
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % The second degree financial liquidity indicator in %									
2005 I–XII	86,9	121,7	96,1	77,0	102,2	59,8	112,9	192,2	
2006 I–VI	93,4	185,7	102,0	123,7	97,2	62,7	119,4	194,4	
I–IX	92,6	201,6	102,0	116,1	88,8	63,0	127,9	185,7	
I–XII	93,4	122,1	101,0	113,0	95,9	67,8	110,7	170,4	
2007 I–III	95,5	142,8	105,8	134,3	101,4	61,6	141,5	204,1	
I–VI	95,4	136,5	109,0	129,7	95,6	60,8	112,9	219,7	

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy Δ trade and repair Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm Δ real estate, renting and business activities

Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem
Number of enterprises covered by survey

2005 I–XII	1669	4	959	35	134	324	59	106
2006 I–VI	1664	4	938	35	133	331	57	114
I–IX	1682	5	955	35	131	331	58	113
I–XII	1703	5	967	35	134	335	59	113
2007 I–III	1681	5	951	35	137	333	55	107
I–VI	1714	5	972	35	140	336	57	109

Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw w %
Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises in %

2005 I–XII	79,4	100,0	80,6	88,6	86,6	79,3	66,1	64,2
2006 I–VI	71,2	100,0	74,0	74,3	52,6	72,8	64,9	64,0
I–IX	76,6	80,0	77,9	77,1	71,0	79,2	62,1	69,9
I–XII	81,1	80,0	80,9	80,0	89,6	83,9	67,8	72,6
2007 I–III	71,0	60,0	75,2	68,6	47,4	72,7	74,5	60,7
I–VI	75,9	80,0	76,7	74,3	64,3	81,3	71,9	67,9

Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %
Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

2005 I–XII	86,4	100,0	91,1	99,2	93,4	78,3	61,6	60,9
2006 I–VI	85,2	100,0	88,8	98,9	76,6	79,2	70,4	64,4
I–IX	87,6	96,6	91,2	98,5	84,2	82,5	68,7	66,2
I–XII	88,2	42,9	92,4	98,8	89,6	83,8	61,6	66,4
2007 I–III	86,6	85,2	88,4	96,2	70,6	85,1	80,8	63,1
I–VI	89,7	92,4	90,0	98,2	80,5	90,5	76,9	76,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>							
	ogółem <i>grand total</i>	zapasy <i>stocks</i>					należności krótkoterminowe <i>short-term dues</i>	
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				razem <i>total</i>	w tym z tytułu dostaw i usług ^c <i>of which from deliveries and services^c</i>
			materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>work in progress and semi-finished goods</i>	produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>		
w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>								
2005 XII	34716,6	11290,8	3528,0	1171,3	2333,3	4187,6	16255,7	13748,3
2006 VI	37118,3	11468,0	3532,9	1327,4	2005,3	4419,2	17007,7	14416,2
IX	39214,7	12304,7	4037,7	1481,1	1880,6	4757,4	18020,7	15574,7
XII	41769,6	12943,8	3972,3	1409,8	2649,4	4815,6	18688,2	15791,5
2007 III	42630,4	13726,5	3943,5	1663,8	2673,1	5284,9	19061,9	15960,7
VI	44169,6	14262,2	4239,5	1824,5	2283,5	5748,4	19417,1	16251,2

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe (dok.) <i>Current assets (cont.)</i>		Zobowiązania krótkoterminowe ^b <i>Short-term liabilities^b</i>				Zobowiązania długoterminowe <i>Long-term liabilities</i>
	inwestycje krótkoterminowe <i>short-term investments</i>	krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe <i>short-term inter-period settlements</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
				kredyty bankowe i pożyczki ^c <i>bank credits and loans^c</i>	z tytułu dostaw i usług ^d <i>from deliveries and services^d</i>	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń <i>on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits</i>	
2005 XII	6447,5	722,6	26114,0	4789,6	15569,1	2509,2	8176,7
2006 VI	7640,6	1002,0	26397,0	4866,9	15273,9	2308,2	9660,2
IX	7733,3	1156,0	27824,0	4631,4	16427,5	2677,7	9821,3
XII	9096,8	1040,9	29742,5	4861,0	17431,7	3139,8	10134,3
2007 III	8620,5	1221,5	28997,7	4916,0	16817,3	2727,8	10000,2
VI	9148,2	1342,0	29931,3	5102,9	17163,0	2727,0	10720,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; w 2002 r. – bez funduszy specjalnych. ^c Od jednostek niepowiązanych. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services, and in 2002 – excluding special funds. ^c From not related entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a

Stan w końcu czerwca 2007 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTION^a

End of June 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b			
	ogółem grand total	w tym of which						ogółem total	w tym of which		
		zapasy stocks			należności krótkoterminowe short-term dues				inwestycje krótkoterminowe short-term investments	kredyty bankowe i pożyczki ^c	z tytułu dostaw i usług ^d
		razem total	w tym of which		razem total	w tym z tytułu dostaw i usług ^d of which from deliveries and services ^d					
			produkty gotowe finished products	towary goods							
w milionach złotych 10 ⁶ zł											
OGÓŁEM	44169,6	14262,2	2283,5	5748,4	19417,1	16251,2	9148,2	29931,3	5102,9	17163,0	
<i>TOTAL</i>											
w tym: of which:											
Górnictwo	245,6	43,3	7,8	0,7	91,6	71,6	97,9	138,8	22,4	24,2	
<i>Mining and quarrying</i>											
Przetwórstwo przemysłowe	24984,9	8208,2	2200,9	836,7	11442,1	9578,6	4932,5	15028,9	2811,8	7868,4	
<i>Manufacturing</i>											
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	1670,1	83,2	0,0	0,4	729,7	566,6	683,8	1089,9	101,0	514,5	
<i>Electricity, gas and water supply</i>											
Budownictwo	3044,5	644,2	3,4	153,1	1271,5	1121,0	635,8	1994,5	426,7	920,7	
<i>Construction</i>											
Handel i naprawy ^Δ	11506,0	5133,4	69,4	4694,1	4472,9	3871,6	1742,9	10222,9	1550,1	7175,1	
<i>Trade and repair^Δ</i>											
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	705,1	29,0	0,0	4,4	484,3	440,9	154,9	566,1	66,5	287,3	
<i>Transport, storage and communication</i>											
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	1759,3	102,6	0,9	54,5	820,4	512,6	782,7	729,7	103,1	300,1	
<i>Real estate, renting and business activities</i>											

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Od jednostek niepowiązanych. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c From not related entities. ^d Regardless the maturity date.

CENY

PRICES

TABL. 18. WSKAŹNIK CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		żywność i napoje bezalcoholowe food and non- alcoholic beverages	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	mieszkania dwellings	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
2005 I–XII	102,1	101,6	103,2	94,4	103,3	102,1	106,6	100,3	103,0
2006 I–XII	100,7	100,6	101,6	92,8	103,3	101,4	99,7	98,7	100,8
2006 I–III	100,2	98,8	102,7	92,5	102,8	101,6	100,7	97,8	100,5
IV–VI	100,4	99,2	101,2	92,7	103,6	101,6	102,1	96,5	100,4
VII–IX	101,2	101,8	101,2	93,0	103,5	101,1	100,4	99,5	100,4
X–XII	101,2	102,6	101,3	93,0	103,4	101,4	95,8	101,1	101,7
2007 I–III	101,8	103,1	101,3	92,5	103,0	101,6	100,5	102,4	101,6

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006		2007	
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June	
	w złotych		in zł	A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
Ryż – za 1 kg	2,56	2,75	2,90	113,3
Rice – per kg				
Bułka pszenna – za 50 g	0,31	0,35	0,36	116,1
Wheat roll – per 50 g				
Chleb pszenno-żytni – za 0,5 kg	1,30	1,56	1,60	123,1
Wheat-rye bread – per 0,5 kg				
Mąka pszenna „Poznańska” – za 1 kg	1,35	1,61	1,63	120,7
Wheat flour "Poznańska" – per kg				
Kasza jęczmienna – za 0,5 kg	1,22	1,30	1,32	108,2
Pearl-barley – per 0,5 kg				
Mięso – za 1 kg:				
Meat – per kg:				
wołowe: z kością (rostbef)	18,79	18,80	18,69	99,5
beef: bone-in (roast beef)				
bez kości (z udźca)	23,92	23,47	23,91	100,0
boneless (gammon)				
wieprzowe z kością: schab środkowy	11,87	11,79	12,09	101,9
pork, bone-in: centre loin				
Kurczęta patroszone – za 1 kg	5,04	6,28	6,49	128,8
Disembowelled chicken – per kg				
Szynka wieprzowa gotowana – za 1 kg	19,36	19,21	19,34	99,9
Pork ham, boiled – per kg				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006		2007		A
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June		
	w złotych in zł				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
Kiełbasa – za 1 kg: Sausage – per kg:					
„Myśliwska”	20,62	20,72	20,70	100,4	
„Toruńska”	10,63	11,08	11,14	104,8	
Filet z morszczuka mrożone – za 1 kg	13,25	13,28	12,99	98,0	
Fillets of hake, frozen – per kg					
Karp świeży – za 1 kg .....	.	11,80	.	.	
Fresh carp – per kg					
Mleko krowie spożywcze – za 1 l: Cows' milk – per l:					
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane	2,44	2,48	2,54	104,1	
fat content 3-3,5%, sterilized					
o zawartości tłuszczu 2-2,5%	1,50	1,57	1,59	106,0	
fat content 2-2,5%					
Ser – za 1 kg: Cheese – per kg:					
twarogowy półtłusty	9,31	9,79	9,66	103,8	
semi-fat cottage cheese					
dojrzewający „Gouda”	15,76	15,72	15,96	101,3	
ripening "Gouda" cheese					
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% – za 200 ml	1,33	1,33	1,33	100,0	
Sour cream, fat content 18% – per 200 ml					
Jaja kurze świeże – za 1 szt	0,36	0,36	0,36	100,0	
Hen eggs, fresh – per piece					
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% – za 200 g	3,00	2,91	2,95	98,3	
Fresh butter, fat content 82,5% – per 200 g					
Masło z dodatkiem oleju – za 200 g	2,57	2,46	2,43	94,6	
Butter with vegetable oil – per 200 g					
Olej rzepakowy produkcji krajowej – za 1 l	4,79	4,75	4,74	99,0	
Rape-oil, domestic production – per l					
Cytryny – za 1 kg	4,45	4,49	4,62	103,8	
Lemons – per kg					
Marchew – za 1 kg	2,30	1,69	1,97	85,7	
Carrots – per kg					
Cebula – za 1 kg	2,13	2,17	2,90	136,2	
Onions – per kg					
Ziemniaki – za 1 kg	1,24	1,75	1,99	160,5	
Potatoes – per kg					
Cukier biały kryształ – za 1 kg	3,09	3,11	3,06	99,0	
White sugar, crystallized – per kg					
Czekolada pełna mleczna – za 100 g	3,15	3,10	3,11	98,7	
Milk chocolate – per 100 g					
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” – za 250 g	4,87	4,74	5,00	102,7	
Natural coffee "Tchibo Family", ground – per 250 g					
Herbata „Madras” – za 100 g	2,21	2,28	2,35	106,3	
Tea "Madras" – per 100 g					
Sok jabłkowy – za 1 l	2,88	2,89	2,93	101,7	
Apple juice – per l					

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006		2007	
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June	
	w złotych in zł			A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane – za 0,5 l.	2,61	2,57	2,60	99,6
<i>Beer, full light, 12,5% of extract, bottled – per 0,5 l</i>				
Papierosy „Mars” – za 20 szt	5,62	5,79	5,99	106,6
<i>Cigarettes "Mars" – per 20 pcs</i>				
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowelny – za 1 kpl	407,24	442,5	441,04	108,3
<i>Men's suit, elana and wool – per set</i>				
Spodnie męskie z tkaniny typu teksas	101,58	104,68	104,50	102,9
<i>Men's trousers, jeans type</i>				
Koszula męska z elanobawelny, długi rękaw.	79,35	81,88	81,73	103,0
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve</i>				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw.	15,31	16,50	16,50	107,8
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve</i>				
Rajstopy damskie cienkie, gładkie.	2,54	2,47	2,52	99,2
<i>Women's tights thin, plain</i>				
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego – za 1 kpl	23,02	23,43	23,64	102,7
<i>Men's suit dry-cleaning – per set</i>				
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej – za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole – per pair:</i>				
męskie	142,68	142,05	142,73	100,0
<i>men's</i>				
damskie	147,52	149,21	149,89	101,6
<i>women's</i>				
Podzelowanie obuwia męskiego – za 1 parę	27,63	27,79	27,89	100,9
<i>Resoling men's shoes – per pair</i>				
Bateria zlewozmywakowa	93,62	105,85	111,43	119,0
<i>Sink fixture</i>				
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej – za 1 m ³	2,39	2,47	2,50	104,6
<i>Cold water by municipal water-system – per m³</i>				
Wywóz śmieci – za 1 m ³	40,72	41,49	42,52	104,4
<i>Refuse collection – per m³</i>				
Węgiel kamienny – za 1 t	490,46	528,61	524,64	107,0
<i>Hard coal – per t</i>				
Ciepła woda – za 1 m ³	13,43	13,74	13,78	102,6
<i>Hot water – per m³</i>				
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm – za 1 m	21,83	22,15	22,31	102,2
<i>Synthetic net curtain, 300 cm wide – per m</i>				
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (o wym. 50x100 cm)	15,59	16,20	16,65	106,8
<i>Frotté cotton towel (50x100 cm size)</i>				
Mikser elektryczny	180,79	172,89	171,31	94,8
<i>Food mixer, electric</i>				
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l	362,16	338,86	328,47	90,7
<i>Microwave oven, capacity 16-20 l</i>				
Talerz głęboki porcelanowy Ø 22-24 cm, dekorowany.	8,56	8,68	8,98	104,9
<i>Porcelain soup plate Ø 22-24 cm, decorated</i>				
Proszek do prania – za 0,4 kg . . . . .	.	5,28	5,14	.
<i>Washing powder – per 0,4 kg</i>				
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia	54,21	55,00	56,05	103,4
<i>Consultation of a second-graduated physician in specialist practice</i>				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007		A
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June	
	w złotych in zł			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
Benzyna silnikowa „Euro-Super” – za 1 l Motor petrol "Euro-Super" – per l	4,19	4,04	4,40	105,0
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim Regular ticket for travelling by intra-urban bus	2,01	2,01	2,01	100,0
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna – za 5 km Taxi daily fare – for 5 km distance	11,82	12,10	12,43	105,2
Odtwarzacz płyt DVD DVD player	313,17	288,15	274,89	87,8
Bilet normalny do kina Regular cinema ticket	13,07	13,19	13,00	99,5
Gazeta – dziennik lokalny Local daily newspaper	1,34	1,34	1,34	100,0
Strzyżenie włosów męskich Men's hair-cutting	10,26	10,42	10,63	103,6
Mydło toaletowe – za 100 g Toilet soap – per 100 g	1,39	1,33	1,31	94,2
Pasta do zębów – za 125 ml Tooth-paste – per 125 ml	8,63	8,33	8,28	95,9

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cow's milk in zł per hl
	pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
	w złotych za 1 dt in zł per dt			w złotych za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
2005 I–XII	38,00	28,51	19,96	4,03	3,82	3,06	93,73
2006 I–XII	45,35	38,26	22,02*	4,06*	3,50	2,70	92,74
2007 I–VI	63,02	57,79	79,87	4,00	3,27	3,20	97,44
A	154,0	167,9	172,2	97,1	98,0	125,8	104,5
2006 VI	42,28	34,68	67,89	4,28	3,58	2,74	91,76
VII	40,84	32,02	50,67	4,13	3,92	2,92	90,20
VIII	45,74	34,96	44,54	3,95	4,33	2,98	90,78
IX	52,80	45,86	16,82	4,10	4,10	2,97	92,67
X	53,88	46,10	14,10	4,07	3,71	2,81	92,96
XI	55,90	48,22	15,57	3,86	3,39	2,61	93,72
XII	57,31	47,39	22,20	3,87	3,25	2,69	94,61
2007 I	63,23	58,91	.	4,05	3,15	2,80	95,11
II	64,94	61,03	.	4,12	3,28	3,06	96,29
III	64,84	57,48	.	4,05	3,31	3,25	97,46
IV	63,23	55,15	77,08	3,98	3,27	3,09	98,01
V	60,88	55,26	43,68	3,79	3,20	3,25	98,49
VI	57,70	52,85	86,24	3,76	3,52	3,60	98,77
A	136,5	152,4	127,0	87,9	98,5	131,3	107,6
B	94,8	95,6	197,4	99,4	110,1	110,9	100,3

^a Ceny bieżące bez VAT.

^a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH
AVERAGE MARKET-PLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki ^a Potatoes ^a	Zwierzęta gospodarskie Livestock		
	pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats		krowa dojna dairy cow	jałówka 1-ro- czna one-year heifer	prosię na chów piglet
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt				w złotych za 1 szt in zł per head			
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt				w złotych za 1 szt in zł per head			
2005 I–XII	47,04	35,79	44,23	40,52	56,72	1977	1095	137,43
2006 I–XII	51,77	43,06	48,51	44,73	97,87	2058	1278	113,09
2007 I–VI	74,12	66,46	72,20	72,73	146,76	2107	1390	80,72
A	162,9	178,8	169,9	190,0	166,1	100,6	110,9	65,4
2006 VI	49,16	39,60	44,64	43,28	97,24	2200	1406	107,67
VII	48,34	39,55	43,98	40,85	95,64	2033	1400	108,19
VIII	52,20	42,40	49,19	46,11	121,72	2067	1175	116,02
IX	58,45	49,48	54,60	49,59	110,17	2000	1350	112,40
X	61,34	53,12	58,88	55,39	103,07	1971	.	90,34
XI	63,24	54,43	58,81	56,84	104,05	.	.	96,38
XII	64,64	54,68	61,64	58,34	109,64	2000	1340	93,26
2007 I	69,12	59,69	65,60	63,39	116,94	2200	1433	94,17
II	75,18	66,61	72,96	67,58	134,90	.	.	79,38
III	76,07	69,11	73,67	72,10	142,55	2000	1400	81,41
IV	75,34	68,03	74,36	78,34	149,71	2133	1500	82,29
V	74,62	67,72	73,58	76,87	164,64	2000	1225	74,33
VI	74,41	67,61	73,05	78,08	171,82	2200	.	72,75
A	151,4	170,7	163,6	180,4	176,7	100,0	x	67,6
B	99,7	99,8	99,3	101,6	104,4	110,0	x	97,9

^a Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

^a Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS	Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of							Relacje cen tar- gowiskowych do cen skupu Market-place pri- ces to procurement prices of
	1 kg żyta kg of rye		1 kg jęczmienia kg of barley	1 kg ziemniaków kg of potatoes		1 l mleka krowiego l of cows' milk		pszenicy wheat
	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement		
2006 VI	9,0	10,3	10,3	8,0	5,3	3,9	1,16	
VII	9,9	12,2	8,9	4,1	7,7	4,3	1,18	
VIII	10,2	12,4	8,8	3,6	9,7	4,8	1,14	
IX	8,3	8,9	7,5	3,7	24,4	4,4	1,11	
X	7,0	8,0	6,3	3,6	26,3	4,0	1,14	
XI	6,2	7,0	5,8	3,3	21,8	3,6	1,13	
XII	5,9	6,9	5,3	3,0	14,7	3,4	1,13	
2007 I	5,3	5,3	4,8	2,7	.	3,3	1,09	
II	4,9	5,4	4,5	2,4	.	3,4	1,16	
III	4,8	5,8	4,5	2,3	.	3,4	1,17	
IV	4,8	5,9	4,4	2,2	4,2	3,3	1,19	
V	4,7	5,8	4,3	1,9	7,3	3,2	1,23	
VI	5,2	6,7	4,8	2,0	4,1	3,6	1,29	

INWESTYCJE

INVESTMENTS

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE ^a
INVESTMENT OUTLAYS ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym na środki trwałe Of which for fixed assets			
		razem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportu means of transport
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices					
2005 I–XII	6077567	6068357	2422490	3109463	506344
2006 I–VI	2497479	2492399	825879	1423833	218940
I–IX	4310852	4305365	1510931	2365009	394128
I–XII	6902157	6896475	2630259	3589485	612405
2007 I–VI	2993753	2993175	1173557	1465201	339076
A	119,9	120,1	142,1	102,9	154,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Z ogółem Of grand total						
	przemysł ^b industry ^b				budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication
	razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply			
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices							
2005 I–XII	4174113	60180	3475502	638431	85631	1263161	167473
2006 I–VI	1874572	15455	1606113	253004	39640	331850	67257
I–IX	3065576	35156	2573583	456837	77205	694884	161305
I–XII	4717866	71868	3896775	749223	164832	1218086	278869
2007 I–VI	1948440	32116	1619784	296540	76565	582458	132571
A	103,9	207,8	100,9	117,2	193,2	175,5	197,1

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a See methodological notes item 21; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 8.

TABL. 24. MIESZKANIA
DWELLINGS

OKRESY PERIODS	Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings, which construction was started</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
2005 I–XII	10395	330	7093	2545	7575
2006 I–XII.....	15011	769	8796	4237	11296
A	144,4	233,0	124,0	166,5	149,1
2006 I–VI	6725	299	3963	1601	5536
I–VII.....	8127	335	4305	1693	6448
I–VIII.....	9478	399	4843	1773	7520
I–IX	10916	481	6540	2689	8509
I–X	11906	537	6798	3131	9741
I–XI	13224	537	7577	3578	10543
I–XII	15011	769	8796	4237	11296
2007 I	1285	–	786	499	864
I–II	2279	107	1446	725	1655
I–III	3450	188	2483	779	2944
I–IV	5455	235	3421	1757	4429
I–V	7064	264	4497	2233	6057
I–VI	9229	428	5771	2924	7560
A	137,2	143,1	145,6	182,6	136,6

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
	mieszkania <i>dwellings</i>				powierzchnia użytkowa w tys. m ² <i>usable floor area 10³ m²</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
spółdzielnie mieszka- niowe <i>housing cooperatives</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielnie mieszka- niowe <i>housing cooperatives</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
2005 I–XII	11913	205	7444	3326	1346,1	9,9	1050,7	228,6
2006 I–XII	10549	212	6466	3100	1171,9	11,7	931,2	193,0
A	88,6	103,4	86,9	93,2	87,1	118,4	88,6	84,4
2006 I–VI	4407	54	2978	1073	519,8	2,6	436,0	66,2
I–VII.....	5167	54	3431	1323	604,0	2,6	502,5	81,2
I–VIII.....	6307	90	3898	1898	712,2	5,9	569,6	116,5
I–IX	7273	141	4481	2208	813,0	8,4	648,6	134,9
I–X	8386	176	5117	2436	927,9	9,9	735,0	152,0
I–XI	9239	212	5706	2618	1028,0	11,7	819,3	164,0
I–XII	10549	212	6466	3100	1171,9	11,7	931,2	193,0
2007 I	1101	19	656	409	124,5	1,0	96,4	24,5
I–II	2277	42	1253	768	242,2	2,5	183,3	45,1
I–III	3122	44	1792	1048	340,5	2,8	260,1	65,2
I–IV	3817	62	2413	1103	431,5	4,0	345,3	69,5
I–V	4752	62	2973	1432	531,4	4,0	421,2	91,8
I–VI	5585	62	3536	1631	625,8	4,0	498,3	106,1
A	126,7	114,8	118,7	152,0	120,4	154,4	114,3	160,3

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ
NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABLE 25. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG SEKCJI**
NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY SECTIONS

SEKCJE SECTION	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
A – stan w dniu 30 VI 2006 as of June 30, 2006						
B – stan w dniu 30 VI 2007 as of June 30, 2007						
OGÓŁEM	A	340973	72444	10093	62351	268529
TOTAL	B	346368	75661	10117	65544	270707
w tym: of which:						
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	A	13030	1841	95	1746	11189
Agriculture, hunting and forestry	B	13438	1866	93	1773	11572
Rybackstwo	A	64	26	1	25	38
Fishing	B	62	25	–	25	37
Przemysł ^c	A	39208	9231	366	8865	29977
Industry ^c	B	39169	9403	327	9076	29766
górnictwo	A	227	84	6	78	143
mining and quarrying	B	237	89	6	83	148
przetwórstwo przemysłowe	A	38672	8936	228	8708	29736
manufacturing	B	38618	9092	187	8905	29526
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	A	309	211	132	79	98
electricity, gas and water supply	B	314	222	134	88	92
Budownictwo	A	37309	4192	91	4101	33117
Construction	B	39681	4483	71	4412	35198
Handel i naprawy ^Δ	A	107447	18600	60	18540	88847
Trade and repair ^Δ	B	107089	18898	48	18850	88191
Hotele i restauracje	A	8476	1663	83	1580	6813
Hotels and restaurants	B	8417	1729	86	1643	6688
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	A	21759	2134	67	2067	19625
Transport, storage and communication	B	21952	2244	61	2183	19708
Pośrednictwo finansowe	A	10902	829	9	820	10073
Financial intermediation	B	11232	869	9	860	10363
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	A	53701	13985	3074	10911	39716
Real estate, renting and business activities	B	54150	14963	3146	11817	39187
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	A	2712	2700	927	1773	12
Public administration and defence; compulsory social security	B	2744	2731	922	1809	13
Edukacja	A	8466	4612	4178	434	3854
Education	B	8712	4664	4201	463	4048
Ochrona zdrowia i opieka społeczna	A	15654	2029	568	1461	13625
Health and social welfare	B	15957	2064	572	1492	13893
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	A	22224	10597	574	10023	11627
Other community, social and personal service activities	B	23759	11716	581	11135	12043

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.
a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS	Przedsiębiorstwa państwowe <i>State owned enterprises</i>					Spółdzielnie <i>Cooperatives</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
		przemysł ^b <i>industry^b</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>agriculture, hunting and forestry</i>	przemysł ^b <i>industry^b</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>								
2006 VI	129	67	19	14	17	1836	458	208
IX	129	67	19	14	17	1830	457	205
XII	129	67	19	14	17	1829	457	205
2007 III	123	64	18	14	16	1831	457	206
VI	50	30	4	5	8	1834	458	203
A	38,8	44,8	21,1	35,7	47,1	99,9	100,0	97,6
B	40,7	46,9	22,2	35,7	50,0	100,2	100,2	98,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółdzielnie (dok.) <i>Cooperatives (cont.)</i>			Spółki handlowe <i>Commercial companies</i>					
	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>grand total</i>	w tym z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign participation</i>	z ogółem – spółki <i>of grand total – companies</i>			
	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>			przemysł ^b <i>industry^b</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>									
2006 VI	83	347	601	21092	5017	5225	1927	7598	3314
IX	83	345	603	21345	5081	5269	1952	7647	3391
XII	83	346	602	21672	5155	5318	1999	7719	3497
2007 III	82	345	603	21997	5225	5365	2053	7799	3586
VI	83	351	602	22382	5312	5429	2131	7877	3687
A	100,0	101,2	100,2	106,1	105,9	103,9	110,6	103,7	111,3
B	101,2	101,7	99,8	101,8	101,7	101,2	103,8	101,0	102,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółki handlowe (dok.) <i>Commercial companies (cont.)</i>						Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^c <i>Natural persons conducting economic activity^c</i>
	z ogółem – spółki (dok.) <i>of grand total – companies (cont.)</i>						
	akcyjne <i>join-stock</i>			z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>			
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>		z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>		jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>		
2006 VI	745	18	117	17644	4844	42	268529
IX	746	18	117	17854	4900	42	269748
XII	744	18	114	18131	4969	42	271223
2007 III	750	18	115	18372	5021	43	270489
VI	760	18	120	18640	5090	43	270707
A	102,0	100,0	102,6	105,6	105,1	102,4	100,8
B	101,3	100,0	104,3	101,5	101,4	100,0	100,1

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Patrz uwagi ogólne pkt 8. c Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.
a Registered in the REGON register. b See general notes item 8. c Excluding persons tending private farms.

ROLNICTWO

AGRICULTURE

TABL. 27. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a
LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS	Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
	ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
								razem total	w tym lochy of which sows	
									razem total	w tym prośne of which in farrow
w tysiącach sztuk 10 ³ heads										

	Ogółem Total									
2005 III	x	x	x	4559,7	1444,5	1272,6	1387,1	455,5	445,6	300,1
VI ^c	719,5	285,4	434,1	4818,5	1560,1	1250,2	1539,6	468,6	458,3	300,2
XII ^b	730,7	288,3	442,3	5050,3	1740,4	1278,4	1553,9	477,5	467,6	313,9
2006 III	x	x	x	5205,1	1691,0	1454,4	1573,0	486,7	475,5	308,4
VI ^c	742,6	292,3	450,3	5325,4	1607,7	1533,8	1703,4	480,5	469,6	297,3
XII ^b	731,0	288,5	442,6	5433,3	1609,6	1533,3	1809,9	480,4	469,1	308,0
2007 III	x	x	x	5441,7	1644,9	1626,9	1703,3	466,5	455,4	292,3
A	x	x	x	104,5	97,3	111,9	108,3	95,9	95,8	94,8
B	x	x	x	100,2	102,2	106,1	94,1	97,1	97,1	94,9

	w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in individual farms									
2005 III	x	x	x	3884,6	1255,3	1058,1	1180,7	390,5	382,3	259,3
VI ^c	614,5	238,5	376,0	4053,2	1315,4	1065,0	1272,3	400,6	392,1	253,9
XII ^b	619,5	240,1	379,4	4188,3	1351,3	1084,2	1346,5	406,2	398,0	267,7
2006 III	x	x	x	4242,6	1427,8	1071,7	1330,3	412,7	403,4	262,3
VI ^c	631,5	244,3	387,2	4246,0	1343,5	1087,4	1406,4	408,8	399,8	249,9
XII ^b	622,4	243,3	379,1	4287,7	1362,1	1037,5	1479,9	408,2	398,8	253,2
2007 III	x	x	x	4202,4	1329,9	1136,9	1345,1	390,3	381,0	240,8
A	x	x	x	99,1	93,1	106,1	101,1	94,6	94,4	91,8
B	x	x	x	98,0	97,6	109,6	90,9	95,6	95,5	95,1

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. ^b Stan w końcu listopada. ^c Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu lipca.

^a See methodological notes item 22. ^b End of November. ^c Data of pigs – end of July.

TABL. 28. **POGŁOWIE TRZODY CHLEWNEJ**

Stan w końcu marca 2007 r.

HEAD OF PIGS

End of March 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Prosięta o wadze do 20 kg Piglets up to 20 kg	Warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg Piglets from 20 – 50 kg	Trzoda chlewna na ubój o wadze 50 kg i więcej Pigs for slaughter 50 kg and more	Trzoda chlewna na chów o wadze 50 kg i więcej Pigs for breeding 50 kg and more		
					razem total	w tym lochy of which sows	
						razem total	w tym prośne of which in farrow
W sztukach In heads							
Ogółem Total	5441653	1644895	1626919	1703314	466525	455397	292279
Sektor prywatny.....	5405646	1632678	1617539	1694747	460682	450469	289852
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	4202369	1329945	1136946	1345144	390334	381010	240779
spółdzielnie produkcji rolniczej	186153	66404	42830	55147	21772	21321	14671
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	36007	12217	9380	8567	5843	4928	2427
Marzec 2006 = 100 March 2006 = 100							
Ogółem Total	104,5	97,3	111,9	108,3	95,8	95,8	94,8
Sektor prywatny.....	104,6	97,3	112,0	108,3	95,9	95,8	94,7
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	99,1	93,1	106,1	101,1	94,6	94,5	91,8
spółdzielnie produkcji rolniczej	98,2	96,4	98,1	101,6	96,0	96,2	98,4
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	96,0	97,9	93,5	96,9	95,2	95,8	99,1
Listopad 2006 = 100 November 2006 = 100							
Ogółem Total	100,2	102,2	106,1	94,1	97,1	97,1	94,9
Sektor prywatny.....	100,2	102,1	106,2	94,2	97,1	97,1	94,9
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	98,0	97,6	109,6	90,9	95,6	95,5	95,1
spółdzielnie produkcji rolniczej	95,5	100,1	86,2	96,0	101,1	101,2	100,1
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	94,2	109,6	89,3	82,8	94,0	94,0	94,4
Polska = 100 Poland = 100							
Ogółem Total	30,2	29,3	33,1	30,1	25,7	25,7	25,7
Sektor prywatny.....	30,2	29,2	33,1	30,1	25,6	25,6	25,7
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	26,7	26,9	27,2	26,9	24,5	24,6	24,4
spółdzielnie produkcji rolniczej	48,7	53,0	46,9	44,9	50,8	51,0	53,4
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	31,8	32,9	31,5	28,1	36,5	35,6	30,3

TABLE 29. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b			
	ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which		
		pszenicy wheat	żyta rye		wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calves)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w tonach in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c – w tonach in terms of meat (including fats) ^c – in t			
2005 I–XII	502806 ^d	253713 ^d	106006 ^d	644984	51241	420694	172323
2006 I–XII	337439 ^d	157253 ^d	72937 ^d	696368	57048	456926	181880
2007 I–VI	510859 ^e	257236 ^e	106442 ^e	362261	30798	243876	87328
A	64,9	62,5	65,3	108,2	101,1	111,5	102,4
2006 VI	34089	17900	3964	34573	2213	20880	11457
VII	56154	23402	9510	33274	2225	17966	13054
VIII	77567	33214	13453	38521	2366	22788	13333
IX	60771	32361	10824	35980	2382	19851	13717
X	40338	21561	8820	42844	2794	24967	15061
XI	31542	17595	5671	39693	2746	21856	15072
XII	26694	14283	4676	42190	2616	26032	13492
2007 I	30479	16758	7107	46072	3270	26408	16364
II	31528	18019	7112	37954	3241	24872	9797
III	27309	17631	3169	42867	3399	26356	13042
IV	21926	13337	3015	37413	2828	22153	12394
V	20665	12484	3088	39939	3513	23133	13278
VI	21115	12786	1888	33223	3037	18414	11722
A	61,9	71,4	47,6	96,1	137,2	88,2	102,3
B	102,2	102,4	61,2	83,2	86,5	79,6	88,3

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Żywiec rzeźny ^b (dok.) Animals for slaughter ^b (cont.)				Mleko krowie w tys. l Cow's milk 10 ³ l
	ogółem total	w tym of which			
		bydło cattle	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w wadze żywej – w tonach in live weight – in t				
2005 I–XII	884398	97215	539351	246173	1102870
2006 I–XII	954112	107183	585803	259826	1101211
2007 I–VI	496125	58079	312662	124754	562166
A	107,8	101,5	111,5	102,4	100,4
2006 VI	47352	4161	26769	16368	97497
VII	45932	4181	23034	18649	96005
VIII	52790	4444	29215	19047	92805
IX	49592	4477	25450	19596	88462
X	58834	5255	32008	21516	87994
XI	54765	5168	28021	21531	82915
XII	57680	4923	33374	19275	87694
2007 I	63456	6153	33857	23377	92557
II	52082	6100	31887	13995	85919
III	58966	6394	33790	18632	96498
IV	51512	5319	28401	17706	94884
V	55277	6594	29658	18968	98415
VI	46178	5721	23608	16745	91319
A	97,5	137,5	88,2	102,3	93,7
B	83,5	86,8	79,6	88,3	92,8

a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkami zbożowymi. b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. c W wadze poubojowej ciepłej. d Okres VII–XII. e Okres VII 2006–VI 2007.

a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. c In post-slaughter warm weight. d Period VII–XII. e Period VII 2006–VI 2007.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABLE 30. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	Górnictwo Mining and quarrying		Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing				
		razem total	w tym górnictwo węгля kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu of which mining of coal and lignite; extraction of peat	razem total	w tym of which			
					produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
w milionach złotych 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	76232,6	1005,9	796,4	70131,0	20753,6	1048,0	906,7	97,7
2006 I–XII	83913,1	1077,0	832,8	77408,6	22248,2	1311,4	837,5	89,1
2007 I–VI	43881,7	486,4	393,2	40746,0	11793,5	760,6	398,6	49,8
A	106,0	87,1	88,3	107,0	102,0	108,4	90,0	138,6
2006 VI	7263,3	82,0	70,5	6762,4	1969,0	101,3	73,2	6,8
VII	6766,0	77,7	66,9	6296,9	1821,6	78,9	65,2	6,3
VIII	6978,8	94,9	75,3	6459,8	1974,2	95,0	79,4	7,1
IX	7548,1	101,2	76,6	7019,5	1841,5	107,9	72,5	8,6
X	7637,9	90,6	61,8	7119,7	1883,8	107,8	72,8	9,1
XI	7579,3	90,2	64,3	7022,6	1970,4	105,5	62,0	10,7
XII	7073,5	81,0	63,7	6477,2	1921,7	97,9	81,6	12,1
2007 I	7165,8	85,4	68,5	6574,1	1814,5	115,9	67,7	6,7
II	6864,4	81,2	62,9	6279,1	1790,6	136,8	64,5	9,8
III	7937,9	80,6	65,6	7369,1	2095,8	127,4	69,6	10,5
IV	7113,9	76,8	61,2	6606,5	1952,3	125,7	64,3	9,0
V	7393,1	77,5	62,3	6896,7	2068,4	121,0	63,4	7,7
VI	7430,2	77,2	61,2	6957,4	2047,9	124,5	61,9	6,5
A	101,0	84,5	80,9	101,3	97,4	127,2	81,7	98,2
B	100,6	98,0	96,8	100,9	96,7	104,1	93,7	84,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (cd.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Przetwórstwo przemysłowe (cd.) Manufacturing (cont.)								
	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.
	w milionach złotych 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	2378,6	2047,4	1690,7	2519,5	4252,6	2000,1	1477,3	3565,4	3872,2
2006 I–XII	2691,3	2114,0	1943,5	2970,6	5074,3	2227,5	1841,5	4116,1	4338,3
2007 I–VI	1551,0	1160,8	1050,7	1649,4	2690,9	1230,7	1001,9	2281,4	2224,8
A	115,9	112,5	120,3	119,9	111,6	123,9	102,4	110,2	137,9
2006 VI	242,4	175,8	141,7	248,8	469,5	207,3	165,2	371,4	397,6
VII	197,3	153,6	137,4	242,2	405,1	197,3	158,1	365,6	360,5
VIII	238,0	180,6	162,2	266,8	486,8	227,2	149,4	398,5	367,2
IX	237,0	206,4	182,6	295,2	486,9	225,5	160,9	401,9	439,7
X	246,0	216,0	186,9	299,9	510,1	224,2	167,4	429,4	424,7
XI	235,7	203,8	190,7	264,4	468,3	210,6	174,7	387,6	393,2
XII	189,7	165,5	189,0	211,2	390,7	174,0	119,2	353,9	412,8
2007 I	242,4	211,4	166,0	285,2	413,2	182,5	163,0	348,2	364,5
II	234,4	186,0	166,8	225,7	416,9	178,2	154,0	352,9	326,3
III	289,1	214,1	189,8	284,1	485,1	210,9	172,6	407,5	409,9
IV	253,6	176,7	174,2	264,3	457,9	207,4	171,7	385,4	363,5
V	255,6	191,4	172,6	298,3	497,4	229,2	177,8	391,9	343,8
VI	262,9	191,5	170,9	266,5	455,7	229,0	165,3	392,0	439,8
A	107,3	105,5	120,6	114,2	91,6	104,3	97,6	96,5	135,4
B	102,4	99,8	99,2	90,8	89,0	99,3	93,1	100,2	128,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)						Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply		
	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomuni- kacyjnych	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych, i optycznych, zegarów i zegarków	produkcja pojazdów samocho- dowych, przyczep i naczep	produkcja pozostałego sprzętu transporto- wego	produkcja mebli; pozostała działalność produk- cyjna ^Δ	razem total	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	pobór, uzdatnianie i rozpro- wadzanie wody
	<i>manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>	<i>manufacture of radio, television and commu- nication equipment and apparatus</i>	<i>manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>	<i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	<i>manufacture of other transport equipment</i>	<i>manufacture of furniture; manufac- turing n.e.c.</i>		<i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>	<i>collection, purification and distribution of water</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł									
2005 I–XII	4451,8	58,3	429,9	12871,6	510,5	4413,1	5095,8	4510,0	585,8
2006 I–XII	5085,4	49,8	492,3	12991,0	591,5	5550,9	5427,5	4821,2	606,2
2007 I–VI	2582,2	25,1	270,3	6368,9	277,1	3026,7	2649,4	2351,7	297,7
A	100,9	118,7	140,4	92,9	95,1	123,5	94,7	93,9	102,1
2006 VI	433,5	4,4	41,7	1155,1	60,4	410,7	418,9	362,5	56,5
VII	370,7	3,6	40,3	1221,6	41,1	361,6	391,4	338,9	52,5
VIII	400,3	4,8	43,8	788,8	53,7	456,2	424,1	371,1	53,0
IX	483,3	4,6	46,1	1207,3	49,1	503,1	427,5	375,5	52,0
X	473,1	4,9	49,4	1201,0	48,5	506,8	427,6	375,4	52,2
XI	461,7	4,0	38,1	1228,3	52,8	495,3	466,5	413,4	53,2
XII	424,5	4,3	48,4	1082,4	49,3	488,6	515,3	457,4	57,9
2007 I	494,1	3,5	42,1	1061,4	44,2	496,3	506,3	457,0	49,4
II	414,8	3,5	42,2	959,4	42,5	514,0	504,0	455,3	48,7
III	474,9	4,4	50,5	1210,4	38,7	566,4	488,3	435,7	52,6
IV	368,1	3,8	46,4	1032,1	44,3	452,3	430,6	378,9	51,7
V	403,0	5,0	42,0	1031,8	46,0	486,4	418,9	364,2	54,7
VI	432,8	4,4	47,2	1064,4	53,9	476,4	395,6	341,4	54,3
A	98,8	112,0	122,3	89,6	94,6	118,6	98,4	98,7	96,5
B	107,3	89,4	111,0	103,0	117,3	98,7	94,7	94,1	99,3

a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 31. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU
PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM

OKRESY PERIODS	Produkty uboju ^a Slaughter products ^a of		Drób (kura domowa) cały, świeży lub chłodzony Poultry (hen) complete, fresh and refrigerated	Kielbasy ^b „pozostałe” z mięsa zwierząt rzeźnych Other sausages ^b of meat of animals for slaughter	Wędliny drobiowe Poultry products	Soki owocowe i warzywne w hl Fruit and vegetables juices in hl
	bydła i cieląt cattle and calves	trzody chlewnej pigs				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	w tonach in t					
2005 I–XII	16855	127739	57276	19640	13010	127160
2006 I–XII	20962	153334	72559	19714	13687	91727
2007 I–VI	8765	94702	33439	17651	8549	35585
A	74,9	131,7	97,1	174,6	126,7	110,4
2006 VI	1893	13500	5565	1766	1183	3744
VII	1209	12236	7092	1779	1133	1162
VIII	1532	14187	5728	1791	1229	9308
IX	1751	12873	7101	1497	1172	14126
X	1789	14764	5957	1511	1189	17165
XI	1693	13539	7265	1400	1026	12451
XII	1280	13845	4926	1643	1214	5279
2007 I	1412	14479	6989	1917	1460	7000
II	1265	16557	4496	2581	1443	7615
III	1676	20030	7114	3004	1415	6099
IV	1511	13961	4751	3441	1264	5399
V	1437	18560	6202	2993	1500	5325
VI	1464	11115	3887	3116	1467	4147
A	77,3	82,3	69,8	176,4	124,0	110,8
B	101,9	59,9	62,7	104,1	97,8	77,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Konsery warzywne w t Preserved vegetables in t	Mleko ^Δ w hl Milk ^Δ in hl	Masło ^Δ Butter ^Δ	Sery Cheese		Mąka pszenna Wheat flour
				podpuszczkowe dojrzewające rennet ripening	świeże nieodjrzewające i twaróg unripened fresh and curd	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	w tonach in t					
2005 I–XII	36316	3057077	15134	12302	41829	118180
2006 I–XII	36927	2943744	14322	16027	41822	73880
2007 I–VI	11408	1480849	8182	9372	22359	37021
A	104,0	100,9	121,3	111,3	106,0	99,9
2006 VI	3281	245829	1062	1500	3139	6653
VII	3656	234563	1093	1415	3163	6376
VIII	7897	240230	1225	1297	3578	7256
IX	7615	237744	1633	1372	3213	5770
X	3699	246327	1326	1312	3604	5492
XI	1910	236088	1116	1115	3539	6694
XII	1178	279340	1182	1096	3629	5246
2007 I	1363	236592	1056	1646	3614	6835
II	1589	238851	1213	1468	3370	5758
III	1969	263117	1432	1667	4240	6535
IV	1393	257360	1349	1553	3651	6030
V	1340	252833	1499	1618	3793	6129
VI	3754	232983	1393	1419	3532	5734
A	114,4	94,8	131,2	94,6	112,5	86,2
B	280,1	92,1	92,9	87,7	93,1	93,6

^a W wadze poubojowej cieplej. ^b Z wyjątkiem wątrobianych.

^a In post-slaughter warm weight. ^b With the exception of liver sausages.

TABL. 31. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU (dok.)
 PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM (cont.)

OKRESY PERIODS	Pieczywo świeże w tonach <i>Fresh bakery products in t</i>	Wódka czysta ^a w hl <i>Vodka^a in hl</i>	Bielizna ^b osobista z dzianin <i>Knitted underwear^b</i>	Koszule męskie lub chłopięce z bawełny <i>Cotton shirts for men or boys</i>	Tarcica iglasta <i>Coniferous sawnwood</i>	Tarcica liściasta <i>Deciduous sawnwood</i>
			w tys. sztuk <i>10³ pcs</i>		w m ³ <i>in m³</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>						
2005 I–XII	90931	210368	2269	2929	251098	56962
2006 I–XII	92442	222688	2548	2828	277018	49475
2007 I–VI	47601	125289	264	1263	158569	22790
A	103,7	129,2	14,7	82,1	113,1	94,5
2006 VI	7681	20198	331	241	24382	3807
VII	7405	16450	57	201	24969	3046
VIII	7714	18330	34	212	21808	3172
IX	7744	20873	160	251	23476	4203
X	7932	18894	201	257	26242	5201
XI	7628	26763	203	216	26989	4573
XII	7797	24408	91	176	13376	4778
2007 I	8000	14410	51	222	24241	2379
II	7547	20796	8	206	25110	3975
III	8144	25383	14	235	29129	4543
IV	7922	20888	24	210	25466	3640
V	8129	21432	106	195	26272	3957
VI	7855	22380	61	195	27522	4296
A	102,3	110,8	18,4	80,9	112,9	112,8
B	96,6	104,4	57,5	100,0	104,8	108,6

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Opony i dętki z kauczuku <i>Tyres and tubes of rubber</i>	Opakowania szklane ^c <i>Glass wrapping^c</i>	Odlewy żeliwne <i>Cast iron</i>	Kuchnie i kuchenki domowe (elektryczne) <i>Household cookers (electrical)</i>	Akumulatory ^Δ <i>Accumulatrors^Δ</i>
					w tonach <i>in t</i>		w sztukach in pcs
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
2005 I–XII	64126	368092	61483	534235	4258949
2006 I–XII	77003	356658	65123	168492	4194245
2007 I–VI	45652	195404	33430	89287	1932650
A	116,1	112,3	101,7	117,1	92,6
2006 VI	6214*	29759	5691	12858	225796
VII	3019	29755	5233	15137	229965
VIII	6874	30887	5148	18305	362487
IX	7170	21215	5796	14437	368618
X	7686	36634	5338	15042	401827
XI	6953	31721	6004	16024	391336
XII	5986	32616	4744	13307	352833
2007 I	7352	31851	5762	10981	406013
II	7545	31156	5410	45295	293475
III	8102	31213	6148	50683	250131
IV	7211	31581	5136	16563	299311
V	7989	35661	5677	12839	320993
VI	7453	33942	5297	21026	362727
A	119,9	114,1	93,1	163,5	160,6
B	93,3	95,2	93,3	163,8	113,0

a W przeliczeniu na 100%. b Halki, półhalki, piżamy, koszule nocne, szlafroki i inne. c Butelki, słoje, okrągłe butle, pojemniki i zamknięcia ze szkła.

a In terms of 100%. b Petticoats, half-petticoats, pyjamas, nightgowns, dressing-gowns and other. c Bottles, jars, round baloon, glass containers and closures.

TABL. 32. **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^a**
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym produkcja budowlano-montażowa ^b Of which construction and assembly production ^b		
		razem total	w tym of which	
			wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation
			w milionach złotych 10 ⁶ zł	
2005 I–XII	7690,4	4465,5	3785,6	568,2
2006 I–XII	9469,0	5483,5	4712,6	662,5
2007 I–VI	4497,3	2441,3	1991,4	390,6
A	135,4	134,7	131,5	148,7
2006 VI	806,8	472,1	408,6	53,4
VII	735,0	425,0	364,7	54,5
VIII	759,3	459,3	393,8	59,5
IX	911,0	566,6	492,3	64,9
X	1025,9	683,5	596,0	73,2
XI	851,7	528,7	458,9	60,9
XII	1431,9	868,8	766,1	89,2
2007 I	448,8	231,6	180,0	45,5
II	556,2	287,7	235,9	43,1
III	687,4	384,4	316,9	56,7
IV	745,2	442,8	375,8	56,5
V	852,5	493,1	411,1	72,3
VI	943,3	558,5	466,2	79,4
A	116,9	118,3	114,1	148,7
B	110,7	113,3	113,4	109,9

^a Wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Bez podwykonawców.

^a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b Excluding sub-contractors.

HANDEL

TRADE

TABLE 33. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA**^{ab}
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
2005 I–XII	110,4	86,8	81,4	135,8	113,5
2006 I–XII	112,2	116,3	97,8	110,8	123,9
2007 I–VI	124,4	172,8	114,4	113,8	131,1
2006 VI	116,2	98,4	87,7	128,8	127,9
VII	117,8	110,3	113,4	130,3	122,6
VIII	114,2	112,3	103,4	124,3	121,8
IX	117,3	112,5	105,3	127,3	125,7
X	118,6	148,3	100,0	126,9	122,3
XI	116,6	149,4	99,7	111,0	124,7
XII	118,4	156,9	106,9	113,7	127,0
2007 I	123,7	158,7	102,2	113,8	129,7
II	125,1	165,0	126,6	113,0	124,0
III	126,1	153,9	124,3	114,7	131,8
IV	124,6	174,9	112,3	110,4	129,5
V	124,6	153,2	113,8	116,6	137,4
VI	125,5	166,1	112,4	116,5	133,1
(cd.) (cont.)					
OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach papers, books, other sale in specialized stores	pozostałe others	
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
2005 I–XII	107,1	132,0	85,2	106,0	
2006 I–XII	94,8	155,2	116,2	100,0	
2007 I–VI	100,6	134,7	108,2	122,6	
2006 VI	101,0	150,8	125,6	104,2	
VII	105,3	145,4	128,3	95,7	
VIII	104,6	147,3	105,9	91,6	
IX	99,6	160,6	113,3	95,8	
X	99,2	152,2	116,3	95,6	
XI	95,8	152,8	115,9	105,8	
XII	105,2	171,0	111,2	100,8	
2007 I	105,7	129,8	115,4	130,4	
II	109,9	137,0	124,4	128,6	
III	100,4	139,0	113,4	125,3	
IV	100,6	138,8	124,1	127,4	
V	95,4	133,9	113,4	117,5	
VI	93,4	141,1	113,4	123,7	

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 33. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab} (dok.)
 RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores
miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100					
2006 VI.....	103,5	94,6	102,0	103,8	106,2
VII.....	104,6	93,9	110,6	106,7	107,0
VIII.....	97,9	102,2	99,8	97,1	97,5
IX.....	100,4	99,5	107,2	97,6	96,1
X.....	103,3	128,3	90,6	103,9	104,3
XI.....	96,2	106,7	92,7	93,9	97,9
XII.....	124,9	101,2	97,3	132,6	126,9
2007 I.....	77,9	87,3	85,3	76,5	81,7
II.....	101,3	116,0	108,8	97,9	101,2
III.....	118,2	114,1	115,2	115,9	119,7
IV.....	102,5	112,1	103,1	103,9	101,2
V.....	98,7	94,4	104,7	95,3	99,3
VI.....	104,3	102,6	100,7	103,8	102,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach papers, books, other sale in specialized stores	pozostałe others
	miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100			
2006 VI.....	100,5	98,3	110,9	105,0
VII.....	91,8	106,9	111,3	100,4
VIII.....	97,6	121,9	92,2	91,2
IX.....	103,4	104,9	106,6	104,9
X.....	107,7	97,7	95,3	99,3
XI.....	96,5	102,2	96,9	95,0
XII.....	123,2	154,7	163,4	120,8
2007 I.....	84,4	53,1	49,7	80,9
II.....	97,2	102,7	108,2	96,9
III.....	108,8	115,3	106,1	128,4
IV.....	95,1	100,2	106,5	97,9
V.....	94,3	102,6	101,7	103,7
VI.....	98,4	103,5	110,9	110,5

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA

TOURISM

TABL. 34. WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA
OCCUPANCY IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

OKRESY PERIODS	Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <i>Rooms rented</i>		Stopień wykorzystania pokoi w % <i>Utilisation of rooms in %</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym turyści zagraniczni <i>of which foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments – total</i>								
2005 I–XII	1226675	267092	2492288	476123	27,3	890930	305848	34,9
2006 I–XII	1287562	264982	2577952	483948	28,1	960729	303787	36,0
A	105,0	99,2	103,4	101,6	x	107,8	99,3	x
2006 IV–VI	353170	78952	630739	136084	28,7	255207	83570	38,4
VII–IX	442917	101370	1078661	181981	35,5	279913	106028	41,4
X–XII	276475	49387	485518	99646	23,9	235468	66557	34,4
2007 I–III	236378	37980	425615	74143	21,8	216777	56530	32,5
IV–VI	391740	75644	695674	130217	30,1	281576	86761	40,3
A	110,9	95,8	110,3	95,7	x	110,3	103,8	x
Hotele, motele i pensjonaty – razem <i>Hotels, motels and boarding houses – total</i>								
2005 I–XII	894850	249983	1395413	425847	27,5	890930	305848	34,9
2006 I–XII	964220	247933	1488101	434160	27,9	960729	303787	36,0
A	107,8	99,2	106,6	102,0	x	107,8	99,3	x
2006 IV–VI	264679	74309	399425	121772	30,1	255207	83570	38,4
VII–IX	305261	93233	466344	158627	34,4	279913	106028	41,4
X–XII	219048	46413	349291	90847	25,5	235468	66557	34,4
2007 I–III	193867	36432	306244	69802	23,4	216777	56530	32,5
IV–VI	295868	71628	442984	119610	31,4	281576	86761	40,3
A	111,8	96,4	110,9	98,2	x	110,3	103,8	x
w tym hotele <i>of which hotels</i>								
2005 I–XII	689238	232685	1108762	399115	28,7	771250	291722	37,1
2006 I–XII	760972	233175	1206324	410870	29,3	839882	291169	38,2
A	110,4	100,2	108,8	102,9	x	108,9	99,8	x
2006 IV–VI	205299	69713	322791	115259	31,8	223048	80331	41,0
VII–IX	223867	88140	359279	150359	34,5	239218	101557	43,2
X–XII	182533	43555	292695	86071	27,7	208543	63848	37,0
2007 I–III	168627	34451	263491	66201	25,4	194980	54434	34,9
IV–VI	223733	67957	344906	112339	32,5	239577	82108	42,2
A	109,0	97,5	106,9	97,5	x	107,4	102,2	x
Pozostałe obiekty zbiorowego zakwaterowania <i>Other tourist collective accommodation establishments</i>								
2005 I–XII	331825	17109	1096875	50276	27,0	x	x	x
2006 I–XII	323342	17049	1089851	49788	28,3	x	x	x
A	97,4	99,6	99,4	99,0	x	x	x	x
2006 IV–VI	88491	4643	231314	14312	26,4	x	x	x
VII–IX	137656	8137	612317	23354	36,3	x	x	x
X–XII	57427	2974	136227	8799	20,4	x	x	x
2007 I–III	42511	1548	119371	4341	18,6	x	x	x
IV–VI	95872	4016	252690	10607	28,0	x	x	x
A	108,3	86,5	109,2	74,1	x	x	x	x

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

PUBLIC SAFETY

TABL. 35. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-VI
ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007		2006	2007
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers		A	wskaźnik wykrywalności sprawców w % rate of detectability of delinquents in %	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
OGÓLEM	49961	47494	95,1	68,7	71,0
<i>TOTAL</i>					
o charakterze kryminalnym	34014	32307	95,0	55,1	58,6
<i>criminal</i>					
o charakterze gospodarczym	7267	6381	87,8	97,1	96,6
<i>commercial</i>					
drogowe	6819	6926	101,6	99,8	99,4
<i>road</i>					
inne	1861	1880	101,0	95,8	94,3
<i>others</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przeciwko życiu i zdrowiu	1143	1121	98,1	93,4	91,0
<i>Against life and health</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
zabójstwo	21	18	85,7	100,0	94,4
<i>homicide</i>					
uszczerbek na zdrowiu	596	585	98,2	95,2	91,9
<i>damage to health</i>					
udział w bójkach lub pobiciu	433	427	98,6	90,8	89,2
<i>participation in violence or assault</i>					
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	6881	6986	101,5	99,4	99,1
<i>Against public safety and safety of transport</i>					
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	1466	1537	104,8	94,5	94,7
<i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>					
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności ...	173	267	154,3	92,5	96,3
<i>Against sexual freedom and morals</i>					
w tym zgwałcenie	73	50	68,5	87,8	88,7
<i>of which rape</i>					
Przeciwko rodzinie i opiece	1306	1186	90,8	100,0	100,0
<i>Against the family and custody</i>					
Przeciwko mieniu	25990	24338	93,6	45,0	48,9
<i>Against property</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kradzież rzeczy	9884	9476	95,9	27,3	30,5
<i>property theft</i>					
w tym kradzież samochodu	1666	1237	74,2	15,0	15,7
<i>of which automobile theft</i>					
kradzież z włamaniem	6456	5235	81,1	31,8	37,0
<i>burglary</i>					
rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie rozbójnicze	1172	1089	92,9	74,6	83,4
<i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>					
pożar i podpalenie	39	29	74,4	48,7	48,3
<i>fire and arson</i>					

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.
Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

PODREGIONY I POWIATY WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO

SUBREGIONS AND POWIATS OF WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP

Stan w dniu 31 XII 2000 r.

As of 31 XII 2000



WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

TABL. 36. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W I KWARTALE 2007 R.
POPULATION AND VITAL STATISTICS IN 1st QUARTER 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność ^a Populatio ⁿ ^a	Małżeństwa zawarte Marriages contracted	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^b Natural increase ^b	Małżeństwa zawarte Marriages contracted	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^b Natural increase ^b
				ogółem total	w tym nie- mowląt ^c of which infants ^c				ogółem total	w tym nie- mowląt ^{cd} of which infants ^{cd}	
				w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności per 1000 population		
WOJEWÓDZTWO	3380237	2073	9305	7919	69	1386	2,46	11,03	9,39	7,42	1,64
<i>VOIVODSHIP</i>											
<i>Podregiony Subregions</i>											
Piłski	406418	282	1146	918	12	228	2,76	11,21	8,98	10,47	2,23
<i>powiaty powiats</i>											
chodzieski	47024	32	135	100	—	35	2,72	11,47	8,50	—	2,97
czarnkowsko-trzcianecki	86124	56	231	206	4	25	2,59	10,67	9,52	17,32	1,15
piłski	136950	99	371	313	5	58	2,88	10,78	9,09	13,48	1,69
włagowiecki	67779	57	215	154	—	61	3,34	12,61	9,03	—	3,58
złotowski	68541	38	194	145	3	49	2,20	11,21	8,38	15,46	2,83
Poznański	1171766	723	3443	2533	24	910	2,47	11,78	8,67	6,97	3,11
<i>powiaty powiats</i>											
gnieźnieński	140453	102	435	327	1	108	2,90	12,35	9,29	2,30	3,07
grodziski	49439	30	158	113	2	45	2,42	12,73	9,10	12,66	3,63
kościański	77877	46	199	163	1	36	2,36	10,23	8,38	5,03	1,85
leszczyński	50317	29	156	112	1	44	2,31	12,41	8,91	6,41	3,50
międzychodzki	36366	16	117	98	1	19	1,76	12,83	10,75	8,55	2,08
nowotomyski	71962	60	219	158	1	61	3,33	12,16	8,78	4,57	3,39
obornicki	56107	41	149	118	1	31	2,92	10,60	8,39	6,71	2,20
poznański	296786	189	862	566	6	296	2,58	11,75	7,72	6,96	4,04
szamotulski	86185	44	247	200	2	47	2,05	11,53	9,33	8,10	2,19
średzki	54711	22	164	123	1	41	1,61	11,98	8,99	6,10	3,00
śremski	58740	34	160	105	2	55	2,31	10,89	7,14	12,50	3,74
wolsztyński	54890	34	165	147	2	18	2,48	12,02	10,71	12,12	1,31
wrzesiński	73943	37	242	186	2	56	2,00	13,05	10,03	8,26	3,02
<i>miasto na prawach powiatu</i>											
<i>city with powiat status</i>											
Leszno	63990	39	170	117	1	53	2,45	10,69	7,36	5,88	3,33
Kaliski	802072	489	2159	2048	15	111	2,43	10,73	10,18	6,95	0,55
<i>powiaty powiats</i>											
gostyński	75828	41	217	189	2	28	2,15	11,36	9,90	9,22	1,47
jarościński	70351	52	193	168	—	25	2,93	10,87	9,46	—	1,41
kaliski	80467	42	192	224	2	-32	2,08	9,51	11,09	10,42	-1,58
kepziński	55429	31	143	146	3	-3	2,23	10,27	10,48	20,98	-0,22
krotoszyński	77187	42	218	205	1	13	2,17	11,25	10,58	4,59	0,67
ostrowski	158367	98	431	361	1	70	2,46	10,82	9,06	2,32	1,76
ostrzeszowski	54550	36	137	148	1	-11	2,64	10,03	10,84	7,30	-0,81
pleszewski	62094	39	181	166	3	15	2,51	11,64	10,68	16,57	0,96
rawicki	59446	48	204	147	—	57	3,22	13,70	9,87	—	3,83
<i>miasto na prawach powiatu</i>											
<i>city with powiat status</i>											
Kalisz	108353	60	243	294	2	-51	2,22	9,00	10,89	8,23	-1,89
Koniński	435479	274	1152	1060	5	92	2,50	10,52	9,68	4,34	0,84
<i>powiaty powiats</i>											
kolski	88438	67	213	241	1	-28	3,00	9,53	10,78	4,69	-1,25
koniński	124319	81	352	277	1	75	2,60	11,29	8,88	2,84	2,41
słupecki	58754	35	157	159	2	-2	2,37	10,62	10,75	12,74	-0,14
turecki	83637	48	243	208	—	35	2,28	11,57	9,90	—	1,67
<i>miasto na prawach powiatu</i>											
<i>city with powiat status</i>											
Konin	80331	43	187	175	1	12	2,13	9,27	8,68	5,35	0,59
Miasto City Poznań	564502	305	1405	1360	13	45	2,20	10,15	9,83	9,25	0,33

a Stan w końcu okresu. b Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. c Dzieci w wieku poniżej 1 roku. d Na 1000 urodzeń żywych.

a End of period. b The difference between the number of live births and deaths in a given period. c Children under the age of 1. d Per 1000 live births.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2007 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2007

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia rejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Oferty pracy (w ciągu miesiąca) Job offers (during a month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	w okresie 12 miesięcy od ukończenia nauki ^a registered in period of 12 months since completion of education ^a		
WOJEWÓDZTWO	130835	85882	112669	27066	3874	9,3	10208
<i>VOIVODSHIP</i>							
<i>Podregiony Subregions</i>							
Piłski	19630	13012	16294	3481	580	13,3	1232
<i>powiaty powiats</i>							
chodzieski	2227	1516	1868	383	99	12,7	298
czarnkowsko-trzcianecki	4066	2739	3310	680	108	12,9	168
piłski	5915	3901	5270	1137	157	11,0	444
wągrowiecki	3913	2652	3126	787	139	17,1	165
złotowski	3509	2204	2720	494	77	16,0	157
Poznański	39450	26342	33560	8490	1302	8,8	3144
<i>powiaty powiats</i>							
gnieźniński	7691	5008	6338	1890	219	15,5	259
grodziski	1193	636	987	276	87	5,9	379
kościański	1951	1297	1556	329	85	7,5	193
leszczyński	1326	916	1112	192	44	7,3	54
międzychodzki	1792	1266	1549	459	85	12,9	296
nowotomyski	1897	1216	1646	509	90	7,1	175
obornicki	2398	1768	2117	550	90	12,2	166
poznański	6140	4042	5153	793	61	5,2	312
szamotulski	3294	2079	2905	809	103	10,0	335
średzki	2675	1836	2355	806	89	12,8	134
śremski	1937	1326	1657	349	83	8,3	348
wolsztyński	1159	732	968	279	104	5,2	106
wrzesiński	3990	2893	3590	981	110	14,3	193
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Leszno	2007	1327	1627	268	52	6,8	194
Kaliski	32753	22100	28284	6633	1132	10,3	3113
<i>powiaty powiats</i>							
gostyński	3780	2276	3295	718	134	12,1	205
jarociński	3883	2628	3078	699	134	15,3	309
kaliski	3186	1985	2936	933	87	10,4	213
kepiński	866	651	759	212	74	3,5	133
krotoszyński	3559	2665	3086	748	177	11,8	229
ostrowski	6492	4580	5765	1309	181	11,2	784
ostrzeszowski	1272	979	1037	313	59	5,9	183
pleszewski	3363	2434	2760	684	77	14,1	217
rawicki	2168	1306	1822	374	103	8,4	157
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Kalisz	4184	2596	3746	643	106	8,8	683
Koniński	26449	17065	23782	6626	729	15,5	1715
<i>powiaty powiats</i>							
kolski	5654	3686	5132	1545	168	16,3	280
koniński	8340	5148	7624	2406	189	19,1	242
ślupcecki	3957	2538	3367	983	107	17,5	151
turecki	4139	2998	3777	828	162	12,4	472
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Konin	4359	2695	3882	864	103	11,9	570
Miasto City Poznań	12553	7363	10749	1836	131	3,9	1004

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 38. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2007 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2007

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age				
	poniżej 25 lat below 15 years	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
WOJEWÓDZTWO	27157	37079	25198	32239	9162
<i>VOIVODSHIP</i>					
<i>Podregiony Subregions</i>					
Piłski	4099	5549	3844	4873	1265
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski	418	625	419	592	173
czarnkowsko-trzcianecki	882	1161	765	988	270
piłski	1079	1657	1175	1597	407
wągrowiecki	1042	1099	775	813	184
złotowski	678	1007	710	883	231
Poznański	8461	10241	7255	10453	3040
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźniński	1555	2075	1563	2012	486
grodziski	351	265	157	318	102
kościański	496	511	309	476	159
leszczyński	272	352	251	341	110
międzychodzki	506	415	290	425	156
nowotomyski	520	438	323	488	128
obornicki	535	681	454	571	157
poznański	846	1650	1190	1886	568
szamotulski	732	923	592	811	236
średzki	645	645	498	673	214
śremski	546	488	323	428	152
wolsztyński	368	229	136	303	123
wrzesiński	840	1050	774	1062	264
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Leszno	249	519	395	659	185
Kaliski	7168	9347	6272	7708	2258
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński	953	1042	723	839	223
jarociński	992	1097	693	873	228
kaliski	748	1023	603	615	197
kępiński	262	240	105	191	68
krotoszyński	836	952	718	813	240
ostrowski	1225	1852	1322	1657	436
ostrzeszowski	355	358	234	231	94
pleszewski	734	1121	631	666	211
rawicki	551	537	347	562	171
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Kalisz	512	1125	896	1261	390
Koniński	6266	8470	5492	5071	1150
<i>powiaty powiats</i>					
kolski	1309	1784	1145	1137	279
koniński	2185	2888	1649	1327	291
słupecki	1004	1246	838	697	172
turecki	1018	1211	843	890	177
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Konin	750	1341	1017	1020	231
Miasto City Poznań	1163	3472	2335	4134	1449

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2007 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2007

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a vocational secondary ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
WOJEWÓDZTWO	7552	29982	11470	41026	40805
<i>VOIVODSHIP</i>					
<i>Podregiony Subregions</i>					
Piłski	770	4485	1458	6259	6658
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski	93	495	188	727	724
czarnkowsko-trzcianecki ...	165	1007	322	1297	1275
piłski	276	1301	385	1865	2088
wągrowiecki	138	801	406	1331	1237
złotowski	98	881	157	1039	1334
Poznański	1916	8546	3456	12753	12779
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźniński	317	1510	756	2734	2374
grodziski	38	237	110	446	362
kościański	150	460	176	626	539
leszczyński	78	255	82	462	449
międzychodzki	42	481	193	466	610
nowotomyski	74	414	145	677	587
obornicki	83	576	184	777	778
poznański	430	1155	485	1733	2337
szamotulski	92	671	236	1128	1167
średzki	95	553	204	979	844
śremski	78	437	244	642	536
wolsztyński	62	312	149	357	279
wrzesiński	169	970	293	1207	1351
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Leszno	208	515	199	519	566
Kaliski	2038	8510	3032	11026	8147
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński	130	858	305	1311	1176
jarociński	178	1142	324	1457	782
kaliski	232	719	210	998	1027
kepziński	64	264	148	223	167
krotoszyński	157	893	393	1357	759
ostrowski	428	1713	690	2290	1371
ostrzeszowski	96	395	145	349	287
pleszewski	167	975	236	1257	728
rawicki	129	518	194	757	570
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Kalisz	457	1033	387	1027	1280
Koniński	1370	6047	2164	8455	8413
<i>powiaty powiats</i>					
kolski	250	1202	485	1817	1900
koniński	320	1730	607	2866	2817
słupecki	148	915	309	1426	1159
turecki	303	1006	391	1194	1245
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Konin	349	1194	372	1152	1292
Miasto City Poznań	1458	2394	1360	2533	4808

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.

TABL. 40. NAKŁADY INWESTYCYJNE W OKRESIE I-VI 2007 R.

INVESTMENT OUTLAYS IN THE PERIOD I-VI 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Środki trwałe Fixed assets			
		ogółem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportowe means of transport
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices					
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	2993753	2993175	1173557	1465201	339076
<i>Podregiony Subregions</i>					
Piłski	328511	328381	107228	204371	13669
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski.....	19319	19319	6813	11985	514
czarnkowsko-trzcianecki ..	60285	60190	18775	39992	1404
piłski	179410	179410	49696	118890	8152
wągrowiecki	29280	29245	10740	16975	1530
złotowski	40217	40217	21204	16529	2069
Poznański	1036379	1036378	425533	492544	116418
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński	90365	90365	27045	59674	3646
grodziski	10926	10926	1983	7501	1412
kościański	20916	20916	4823	11529	4558
leszczyński	29930	29930	8615	18672	2643
międzychodzki	8282	8282	3071	2285	2926
nowotomyski	34102	34102	13747	19239	746
obornicki	24998	24998	8184	15467	1336
poznański	622058	622057	268566	269335	83454
szamotulski	65002	65002	26682	34244	3574
średzki	53113	53113	35120	13833	4098
śremski	10313	10313	3675	5497	1126
wolsztyński	22130	22130	10513	9919	1695
wrzesiński	10205	10205	3507	4170	2425
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Leszno	34039	34039	10002	21179	2779
Kaliski	454922	454869	158259	246681	48868
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński	46296	46243	16249	25547	4438
jarociński	13425	13425	4695	6143	2563
kaliski	52232	52232	33726	14902	3604
kępiński	50396	50396	25299	21172	3859
krotoszyński	74341	74341	5222	66156	2246
ostrowski	56269	56269	17344	34079	4812
ostrzeszowski	15927	15927	1401	8811	5715
pleszewski	16279	16279	11708	4034	439
rawicki	67031	67031	20755	35292	10984
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Kalisz	62726	62726	21860	30545	10208
Koniński	246414	246414	95328	135668	12155
<i>powiaty powiats</i>					
kolski	79522	79522	26132	50017	1596
koniński	33995	33995	26342	5895	1656
słupecki	9195	9195	1665	5918	1524
turecki	34063	34063	15367	15626	2730
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>					
Konin	89639	89639	25822	58212	4649
Miasto City Poznań	927527	927133	387209	385937	147966

TABL. 41. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-VI 2007 R.

DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I-VI 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w m ² Usable floor space in m ²		
	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	
WOJEWÓDZTWO	5585	126,7	3536	625841	120,4	498263
<i>VOIVODSHIP</i>						
Podregiony <i>Subregions</i>						
Piłski	307	103,4	303	44995	108,5	44455
<i>powiaty powiats</i>						
chodzieski	57	139,0	57	8263	133,6	8263
czarnkowsko-trzcianecki ...	63	75,0	61	8695	82,9	8395
piłski	67	117,5	67	10981	114,0	10981
wągrowiecki	67	131,4	66	8993	119,3	8875
złotowski	53	82,8	52	8063	105,8	7941
Poznański	2384	122,3	1897	293356	122,6	262503
<i>powiaty powiats</i>						
gnieźniński	241	248,5	200	22438	181,6	20995
grodziski	50	172,4	50	6816	186,7	6816
kościański	61	100,0	61	10424	133,6	10424
leszczyński	78	141,8	78	12184	161,1	12184
międzychodzki	49	222,7	49	6404	232,1	6404
nowotomyski	107	169,8	91	13998	142,2	13023
obornicki	30	62,5	30	4565	65,8	4565
poznański	1320	108,0	973	161893	114,1	138535
szamotulski	81	124,6	79	11125	121,1	10897
średzki	38	95,0	38	4669	74,8	4669
śremski	107	214,0	62	11163	189,7	8812
wolsztyński	58	156,8	58	7464	169,3	7464
wrzesiński	113	106,6	77	12371	117,8	9873
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Leszno	51	92,7	51	7842	75,9	7842
Kaliski	723	90,8	669	94232	95,2	91459
<i>powiaty powiats</i>						
gostyński	44	151,7	44	6936	161,2	6936
jarociński	78	152,9	54	9333	125,5	8237
kaliski	69	86,3	69	8841	86,3	8841
kępiński	94	136,2	93	10692	107,2	10538
krotoszyński	65	94,2	65	9513	131,8	9513
ostrowski	153	86,4	128	19897	81,7	18882
ostrzeszowski	72	104,3	72	9975	108,6	9975
pleszewski	61	59,8	60	9575	79,6	9390
rawicki	46	46,9	46	4412	60,9	4412
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Kalisz	41	78,8	38	5058	71,8	4735
Koniński	506	133,2	452	64336	123,8	62106
<i>powiaty powiats</i>						
kolski	124	193,8	70	12854	143,2	10624
koniński	200	136,1	200	25945	131,8	25945
słupecki	40	111,1	40	5624	121,5	5624
turecki	97	112,8	97	13237	115,0	13237
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Konin	45	95,7	45	6676	92,9	6676
Miasto City Poznań	1665	169,2	215	128922	146,4	37740

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R.**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
			razem total		w tym of which	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	346368	101,6	75661	104,4	50	1834
<i>Podregiony Subregions</i>						
Piłski	32131	100,5	6616	106,2	3	283
<i>powiaty powiats</i>						
chodzieski	3956	98,9	860	102,1	—	37
czarnkowsko-trzcianecki	6472	102,3	1347	112,7	—	52
piłski	11676	99,4	2408	102,0	1	90
wągrowiecki	5870	100,5	975	105,2	2	49
złotowski	4157	102,3	1026	113,6	—	55
Poznański	126478	102,3	24527	105,5	17	664
<i>powiaty powiats</i>						
gnieźnieński	14202	102,1	2661	103,7	3	62
grodziski	4364	102,1	755	104,0	1	30
kościański	7723	101,6	1421	102,6	1	49
leszczyński	4812	103,6	798	107,4	—	39
międzychodzki	3273	101,5	769	107,4	1	31
nowotomyski	7374	102,0	1521	104,3	2	46
obornicki	5879	98,7	1055	103,7	1	38
poznański	38348	105,5	7364	108,2	2	106
szamotulski	7692	95,2	1655	104,2	1	56
średzki	5319	102,2	1082	106,9	1	45
śremski	5466	101,5	1042	103,8	—	37
wolsztyński	5783	102,7	963	103,3	1	28
wrzesiński	7744	101,0	1513	104,6	2	33
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Leszno	8499	101,1	1928	103,6	1	64
Kaliski	65768	100,1	13474	103,2	8	417
<i>powiaty powiats</i>						
gostyński	6151	101,8	1249	103,0	—	49
jarociński	5091	100,7	1055	103,9	1	39
kaliski	4717	102,3	989	104,9	—	36
kepiński	4822	101,8	943	106,3	1	25
krotoszyński	5855	99,7	1120	104,8	—	38
ostrowski	14271	99,1	2669	102,5	1	68
ostrzeszowski	4178	98,1	773	100,4	1	27
pleszewski	4842	101,1	1043	103,9	1	41
rawicki	4554	101,4	975	103,6	—	42
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Kalisz	11287	98,6	2658	101,9	3	52
Koniński	31849	103,3	5829	103,9	2	163
<i>powiaty powiats</i>						
kolski	6652	102,6	1172	104,1	2	28
koniński	6980	107,8	1143	106,3	—	32
słupecki	5003	103,6	772	103,2	—	36
turecki	5023	103,8	1021	103,9	—	35
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>						
Konin	8191	100,0	1721	102,7	—	32
Miasto City Poznań	90142	101,4	25215	103,8	20	307

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON.^a Registered in the REGON register.

TABL. 42. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (cd.)

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (dok.) Legal entities and organizational units without legal personality (cont.)			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b					
	w tym of which			razem total		w tym of which			
	spółki handlowe commercial companies		spółki cywilne partnerships companies	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	razem total	przemysł ^c industry ^c	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing
	razem total	w tym z udziałem kapitału za- granicznego of which with foreign capital participation							
WOJEWÓDZTWO	22382	5312	25226	270707	100,8	11572	29766	29526	
<i>VOIVODSHIP</i>									
<i>Podregiony Subregions</i>									
Piłski	1441	292	1799	25515	99,1	1089	2791	2762	
<i>powiaty powiats</i>									
chodzieski	176	32	258	3096	98,1	139	461	459	
czarnkowsko-trzcianecki	268	67	320	5125	99,9	279	605	598	
piłski	609	101	694	9268	98,7	212	789	781	
wągrowiecki	161	33	314	4895	99,7	264	593	590	
złotowski	227	59	213	3131	99,0	195	343	334	
Poznański	6230	1759	9155	101951	101,6	5706	12241	12153	
<i>powiaty powiats</i>									
gnieźnieński	489	130	1017	11541	101,7	328	1107	1100	
grodziski	167	54	242	3609	101,7	244	424	418	
kościański	290	48	407	6302	101,4	1261	598	595	
leszczyński	186	60	236	4014	102,9	641	471	466	
międzychodzki	115	29	187	2504	99,8	122	299	296	
nowotomyski	284	102	546	5853	101,4	270	792	785	
obornicki	248	56	361	4824	97,7	152	723	718	
poznański	2596	773	3089	30984	104,8	749	4160	4131	
szamotulski	377	141	559	6037	93,0	223	752	749	
średzki	185	47	404	4237	101,1	144	589	581	
śremski	213	56	400	4424	101,0	143	501	499	
wolsztyński	216	62	330	4820	102,6	1055	490	486	
wrzesiński	278	82	640	6231	100,1	164	771	767	
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>									
Leszno	586	119	737	6571	100,4	210	564	562	
Kaliski	2801	484	4145	52294	99,3	3063	6502	6438	
<i>powiaty powiats</i>									
gostyński	225	30	378	4902	101,5	346	678	673	
jarociński	191	40	270	4036	99,9	113	474	468	
kaliski	192	34	217	3728	101,7	554	423	418	
kepiński	176	34	331	3879	100,8	202	700	695	
krotoszyński	174	32	324	4735	98,6	282	631	623	
ostrowski	626	94	907	11602	98,4	637	1335	1314	
ostrzeszowski	146	29	213	3405	97,6	265	528	523	
pleszewski	140	21	306	3799	100,3	182	553	551	
rawicki	180	41	277	3579	100,9	238	372	368	
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>									
Kalisz	751	129	922	8629	97,6	244	808	805	
Koniński	1164	254	1548	26020	103,2	1255	2394	2367	
<i>powiaty powiats</i>									
kolski	171	49	356	5480	102,3	236	455	451	
koniński	141	25	264	5837	108,2	443	517	506	
śłupecki	125	35	215	4231	103,6	248	493	490	
turecki	162	41	229	4002	103,7	242	448	443	
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>									
Konin	565	104	484	6470	99,3	86	481	477	
Miasto City Poznań	10746	2523	8579	64927	100,5	459	5838	5806	

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (dok.)**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b (dok.) Natural persons conducting economic activity by section ^b (cont.)						
	w tym of which						
	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka, magazynowa i łączność transport, storage and communication	pośrednictwo finansowe financial intermediation	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activity	działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała other community, social and personal service activities
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	35198	88191	6688	19708	10363	39187	12043
<i>Podregiony Subregions</i>							
Pilski	3307	8888	820	1786	998	2825	1203
<i>powiaty powiats</i>							
chodzieski	431	1114	91	176	75	301	119
czarnkowsko-trzcianecki	657	1796	170	354	204	521	227
pilski	1020	3189	325	761	408	1243	488
wągrowiecki	784	1668	121	300	190	478	238
złotowski	415	1121	113	195	121	282	131
Poznański	15244	32408	2472	7641	3343	12873	4389
<i>powiaty powiats</i>							
gnieźniński	1688	4166	310	851	456	1507	465
grodziski	583	1215	106	272	82	343	162
kościański	865	1719	125	316	158	673	239
leszczyński	667	1180	88	258	110	323	162
międzychodzki	365	907	77	199	82	211	99
nowotomyski	954	1931	176	392	174	613	258
obornicki	997	1508	104	312	156	452	175
poznański	4490	9395	641	2727	1020	4827	1357
szamotulski	917	1985	147	593	182	648	295
średzki	657	1332	141	316	121	513	182
śremski	772	1413	96	355	159	523	204
wolsztyński	630	1329	105	276	84	417	196
wrzesiński	876	2305	190	319	221	771	255
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Leszno	783	2023	166	455	338	1052	340
Kaliski	6642	18420	1260	2936	1771	6202	2250
<i>powiaty powiats</i>							
gostyński	769	1603	90	245	159	509	211
jarociński	591	1454	127	241	122	478	185
kaliski	435	1299	63	236	103	337	129
kepiński	489	1414	108	173	84	348	143
krotoszyński	697	1600	121	199	146	504	232
ostrowski	1392	4193	275	732	422	1454	514
ostrzeszowski	530	1122	82	140	82	322	139
pleszewski	482	1495	85	190	115	366	152
rawicki	481	1271	110	164	128	362	199
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Kalisz	776	2969	199	616	410	1522	346
Koniński	3332	10059	713	1723	1188	2667	1103
<i>powiaty powiats</i>							
kolski	638	2471	142	373	194	501	188
koniński	845	2266	197	428	223	423	255
śłupecki	768	1351	127	246	168	389	183
turecki	484	1575	88	257	158	351	162
miasto na prawach powiatu <i>city with powiat status</i>							
Konin	597	2396	159	419	445	1003	315
Miasto City Poznań	6673	18416	1423	5622	3063	14620	3098

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.^a Registered in the REGON register. ^b Excluding persons tending private farms.

TABL. 43. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-VI 2007 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-VI 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym przestępstwa Of which crime			Z liczby ogółem przestępstwa Of grand total crimes		
		o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko mieniu against property	
						razem total	w tym kradzież samochodów of which automobile theft
WOJEWÓDZTWO	47494	32307	6381	6926	1121	24338	1237
<i>VOIVODSHIP</i>							
<i>Podregiony Subregions</i>							
Piłski	5808	3771	746	1021	227	2564	83
<i>powiaty powiats</i>							
chodzieski	758	493	101	121	16	262	12
czarnkowsko-trzcianecki ..	1010	663	113	190	42	357	7
piłski	2257	1567	319	293	115	1278	48
wągrowiecki	811	393	157	216	22	285	10
złotowski	972	655	56	201	32	382	6
Poznański	26721	19418	3647	2749	543	14767	1025
<i>powiaty powiats</i>							
gnieźnieński	1572	976	362	178	46	763	50
grodziski	394	205	32	148	3	172	5
kościański	1064	445	398	182	15	331	5
leszczyński ^a	1666	1024	371	197	25	797	12
międzychodzki	434	221	88	106	6	151	6
nowotomyski	853	554	105	169	17	489	9
obornicki	576	378	36	140	39	262	14
poznański ^a	16249	13135	1807	860	287	10321	879
szamotulski	1346	853	108	292	38	388	7
średzki	587	367	68	110	17	262	11
śremski	588	351	109	110	11	227	4
wolsztyński	557	337	92	103	11	247	12
wrzesiński	835	572	71	154	28	357	11
Kaliski	9493	5584	1361	2051	242	4299	51
<i>powiaty powiats</i>							
gostyński	730	303	246	146	10	316	4
jarociński	526	320	46	135	14	191	6
kaliski ^a	3026	2059	383	409	78	1702	22
kępiński	730	434	128	146	14	355	2
krotoszyński	786	411	178	178	30	275	2
ostrowski	2002	1097	157	603	41	773	5
ostrzeszowski	557	248	92	190	21	205	3
pleszewski	735	490	77	136	17	324	3
rawicki	401	222	54	108	17	158	4
Koniński	5472	3534	627	1105	109	2708	78
<i>powiaty powiats</i>							
kolski	1306	717	258	276	20	658	20
koniński ^a	2490	1631	254	504	60	1445	36
słupecki	593	381	56	135	10	230	3
turecki	1083	805	59	190	19	375	19

^a Łącznie z miastem na prawach powiatu.^a Including cities with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 44. WSKAŹNIK WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH
W OKRESIE I–VI 2007 R.RATE OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES IN THE
PERIOD I–VI 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	O charakterze kryminalnym Criminal	Gospodarcze Commercial	Drogowe Road
WOJEWÓDZTWO	71,0	58,6	96,6	99,4
<i>VOIVODSHIP</i>				
<i>Podregiony Subregions</i>				
Piłski				
<i>powiaty powiats</i>				
chodzieski	84,1	76,6	98,0	99,2
czarnkowsko-trzcianecki	83,0	76,0	90,3	99,5
piłski	68,5	56,7	93,7	98,3
wągrowiecki	85,1	70,7	97,5	100,0
złotowski	83,1	75,5	94,7	100,0
Poznański				
<i>powiaty powiats</i>				
gnieźniński	71,2	54,9	98,6	99,4
grodziski	84,7	71,0	100,0	100,0
kościński	93,7	85,4	99,5	100,0
leszczyński ^a	77,8	64,8	98,1	99,5
międzychodzki	85,5	73,7	98,9	100,0
nowotomyski	80,5	70,4	100,0	98,8
obornicki	79,2	69,6	94,4	99,3
poznański ^a	55,5	46,2	94,8	98,4
szamotulski	88,7	82,3	100,0	100,0
średzki	80,6	70,3	98,5	100,0
śremski	87,3	79,9	96,3	100,0
wolsztyński	80,1	68,1	98,9	98,1
wrzeciński	80,4	72,5	94,4	100,0
Kaliski				
<i>powiaty powiats</i>				
gostyński	95,5	89,6	99,6	100,0
jarociński	82,8	73,8	97,8	97,8
kaliski ^a	62,8	48,3	95,3	99,8
kępiński	86,9	79,2	98,4	99,3
krotoszyński	85,6	73,3	99,4	99,4
ostrowski	78,1	62,3	89,2	99,8
ostrzeszowski	85,7	68,1	100,0	100,0
pleszewski	84,7	78,2	98,7	99,3
rawicki	85,0	74,0	98,1	100,0
Koniński				
<i>powiaty powiats</i>				
kolski	85,3	73,8	99,6	99,7
koniński ^a	67,9	52,4	96,1	99,2
śłupecki	91,0	86,1	100,0	100,0
turecki	84,7	79,7	98,4	99,5

^a Łącznie z miastem na prawach powiatu.^a Including cities with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 45. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-VI 2007 R.

ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-VI 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Clashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
WOJEWÓDZTWO	2285	3174	234	2940	15768
<i>VOIVODSHIP</i>					
<i>Podregiony Subregions</i>					
Piłski	225	321	32	289	1706
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski	35	54	8	46	188
czarnkowsko-trzcianecki ...	57	79	7	72	367
piłski	71	97	10	87	691
wągrowiecki	32	38	1	37	258
złotowski	30	53	6	47	202
Poznański	1364	1837	96	1741	7910
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński	37	52	5	47	471
grodziski	18	21	9	12	128
kościański	68	96	1	95	276
leszczyński ^a	74	95	3	92	732
międzychodzki	36	44	4	40	163
nowotomyski	23	29	9	20	327
obornicki	36	51	6	45	317
poznański ^a	899	1198	32	1166	4015
szamotulski	33	44	6	38	515
średzki	64	95	8	87	228
śremski	16	23	2	21	179
wolsztyński	19	28		28	204
wrzesiński	41	61	11	50	355
Kaliski	423	615	61	554	4108
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński	30	47	5	42	298
jarociński	37	49	6	43	333
kaliski ^a	77	131	15	116	1284
kępiński	27	45	8	37	235
krotoszyński	25	35	3	32	383
ostrowski	89	127	11	116	903
ostrzeszowski	36	54	6	48	239
pleszewski	48	66	4	62	289
rawicki	54	61	3	58	144
Koniński	273	401	45	356	2044
<i>powiaty powiats</i>					
kolski	27	35	12	23	427
koniński ^a	161	253	15	238	1055
słupecki	33	40	9	31	291
turecki	52	73	9	64	271

^a Łącznie z miastem na prawach powiatu.^a Including city with powiat status.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE
BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS	Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Produkt ^a		Stopa bezrobocia rejestr- owanego ^{bc} w % Registered unemploy- ment rate ^{bc} in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries							
	ogółem total	w tym wartość dodana brutto of which gross value added		w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
				brutto gross		brutto bez nagród rocznych ^d gross excluding annual bonuses ^d		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
	A			w zł zl	B	w zł zl	B	w zł zl	B	w zł zl	B
2005 I–XII	103,6*	103,3	17,6	2360,62 ^e	x	2325,68 ^e	x	2515,85	x	2509,26	x
2006 I–XII	106,1*	106,2*	14,9	2477,23 ^e	x	2441,81 ^e	x	2643,92	x	2637,72	x
2006 I–III	105,5*	105,3*	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2539,55	95,1	2537,21	95,1
IV–VI	106,0*	106,4*	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2582,33	101,7	2575,17	101,5
VII–IX	106,3*	106,2*	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2627,53	101,8	2613,38	101,5
X–XII	106,6*	106,9*	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	2822,51	107,4	2821,36	108,0
2007 I–III	107,4	107,6	14,4	2709,14	101,8	2580,38	97,0	2737,78	97,0	2734,41	96,9
IV–VI	.	.	12,4	2644,34	97,6	.	.	2812,61	102,7	2801,61	102,5
2006 VI	106,0*	106,4*	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2624,93	103,0	2615,18	102,9
VII	.	.	15,7	.	.	.	.	2647,80	100,9	2617,84	100,1
VIII	.	.	15,5	.	.	.	.	2611,93	98,6	2603,18	99,4
IX	106,3*	106,2*	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2611,16	100,0	2608,78	100,2
X	.	.	14,9	.	.	.	.	2657,99	101,8	2657,58	101,9
XI	.	.	14,8	.	.	.	.	2759,65	103,8	2757,59	103,8
XII	106,6*	106,9*	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	3027,51	109,7	3026,67	109,8
2007 I	.	.	15,1	.	.	.	.	2663,55	88,0	2661,24	87,9
II	.	.	14,9	.	.	.	.	2687,48	100,9	2686,12	100,9
III	107,4	107,6	14,4	2709,14	101,8	2580,38	97,0	2852,71	106,1	2846,30	106,0
IV	.	.	13,7	.	.	.	.	2786,29	97,7	2783,40	97,8
V	.	.	13,0	.	.	.	.	2776,92	99,7	2773,93	99,7
VI	.	.	12,4	2644,34	97,6	.	.	2869,69	103,3	2843,40	102,5

^a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 15. ^b Stan w końcu okresu. ^c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. ^d Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. ^e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a Quarterly data; see general notes item 15. ^b End of period. ^c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. ^d Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. ^e Data covers complete statistical population.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen Price indices								
	towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b					
				ogółem total			górnictwo mining and quarrying		
	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100									
2005 I–XII	102,1	x	100,5	100,7	x	.	105,6	x	.
2006 I–XII	101,0	x	101,0	102,3	x	.	115,9	x	.
2006 I–III	100,6	100,0	100,1	100,6	99,9	.	107,2	103,1	.
IV–VI	100,8	100,9	101,0	102,3	102,6	.	118,3	111,8	.
VII–IX	101,4	100,2	101,2	103,5	101,4	.	122,5	103,9	.
X–XII	101,3	100,3	101,5	102,8	98,9	.	115,5	96,5	.
2007 I–III	102,0	100,7	100,7	103,3	100,5	.	108,9*	97,2*	.
IV–VI	102,4	101,2	102,0	102,0	101,3	.	102,7	105,5	.
2006 VI	100,8	99,7	101,0	103,0	100,9	103,7	117,4	98,8	114,8
VII	101,1	100,0	101,0	103,5	100,7	104,4	121,4	103,5	118,9
VIII	101,6	100,3	101,3	103,3	99,9	104,3	122,2	99,3	118,0
IX	101,6	100,2	101,5	103,6	100,0	104,3	124,0	100,8	119,0
X	101,2	100,1	101,6	103,2	99,5	103,8	121,5	99,4	118,3
XI	101,4	100,0	101,6	102,5	99,3	103,1	114,4	96,7	114,4
XII	101,4	99,8	101,4	102,6	99,5	102,6	110,7	96,8	110,7
2007 I	101,6	100,4	100,4	103,1	100,6	100,6	110,2	99,9	99,9
II	101,9	100,3	100,7	103,5	100,3	100,9	108,4	99,9	99,9
III	102,5	100,5	101,1	103,3	100,5	101,4*	108,1*	101,7	101,6*
IV	102,3	100,5	101,6	102,2	100,5	101,9	105,5	104,6	106,3
V	102,3	100,5	102,2	102,1	100,4	102,3	100,8	99,6	105,8
VI	102,6	100,0	102,2	101,8	100,6	102,9	102,1	100,1	105,9

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 17. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.
a See methodological notes item 17. b See methodological notes item 16.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł (bez siewnego) Average procurement price per 1 dt in zł (excluding sowing seed)	
	produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej of construction and assembly production				
	przetwórstwo przemysłowe manufacturing			wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply							
	A	B	C	A	B	C	A	B	C	żyta rye	pszenicy wheat
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
C – grudzień roku poprzed- niego = 100 December of previous year = 100											
2005 I–XII	99,7	x	.	103,8	x	.	103,1	x	.	27,64	36,69
2006 I–XII	100,7	x	.	106,3	x	.	102,9	x	.	38,52	44,76
2006 I–III	99,3	99,1	.	106,2	103,4	.	102,2	100,3	.	33,81	38,50
IV–VI	100,4	102,1	.	107,4	101,8	.	102,3	100,8	.	34,75 ^b	39,56 ^b
VII–IX	101,6	101,3	.	106,3	100,1	.	103,0	101,3	.	35,52 ^c	42,52 ^c
X–XII	101,3	98,9	.	105,4	100,0	.	104,1	101,6	.	37,73 ^d	44,41 ^d
2007 I–III	102,6	100,3	.	105,2	103,2	.	105,6	101,8	.	61,47	63,82
IV–VI	101,7	101,2	.	103,5	100,3	.	108,0	103,1	.	60,05 ^b	62,35 ^b
2006 VI	101,3	101,1	102,6	107,1	100,1	105,3	102,5	100,4	101,4	34,26	41,90
VII	101,7	100,6	103,2	106,3	100,0	105,3	102,6	100,4	101,8	31,69	40,82
VIII	101,5	99,9	103,1	106,3	100,0	105,4	102,9	100,5	102,3	35,88	43,51
IX	101,7	99,9	103,0	106,2	100,0	105,4	103,4	100,7	103,0	42,56	49,38
X	101,5	99,5	102,4	105,4	100,0	105,4	103,9	100,6	103,6	47,33	50,37
XI	101,1	99,5	101,9	105,4	100,0	105,4	104,1	100,3	103,9	48,76	53,58
XII	101,5	99,6	101,5	105,4	100,0	105,4	104,3	100,4	104,3	50,98	57,25
2007 I	102,3	100,3	100,3	105,1	103,1	103,1	104,8	100,5	100,5	60,48	63,05
II	102,9	100,3	100,7	105,2	100,0	103,1	105,6	100,8	101,3	62,70	64,67
III	102,6	100,4*	101,1*	105,2	100,1	103,2	106,5	101,0	102,3	60,84	63,45
IV	101,7	100,3	101,4	103,5	100,1	103,3	107,3	101,1	103,4	58,01	62,01
V	101,9	100,4	101,8	103,6	100,1	103,4	108,1	101,1	104,5	58,27	61,09
VI	101,4	100,7	102,5	103,5	100,0	103,4	108,6	100,9	105,4	55,55	58,22

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Za okres I–VI (za I półrocze). c Za okres I–IX. d Za okres I–XII.

a See methodological notes item 16. b For I–VI period (for 1st half-year). c For I–IX period. d For I–XII period.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Dynamika produkcji sprzedanej ^a Indices of sold production ^a				Dynamika nakładów inwestycyjnych ^b Indices of investment outlays ^b	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł State budget in balance ^b 10 ⁶ zł
	przemysłu ^c industry ^c		budowlano-montażowej construction and assembly			
	A	B	A	B	A	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2005 I–XII	103,7 ^d	x	108,0 ^d	x	107,7 ^d	-28360,7
2006 I–XII	111,3 ^d	x	112,0 ^d	x	117,9 ^d	-25063,1*
2006 I–VI	112,3	x	109,2	x	115,6	-17694,2
I–VII	112,4	x	109,1	x	.	-15543,4
I–VIII	112,6	x	112,4	x	.	-14482,5
I–IX	112,3	x	114,3	x	119,8	-14610,2
I–X	112,6	x	116,6	x	.	-16636,7
I–XI	112,5	x	117,7	x	.	-18580,5
I–XII	111,9	x	117,5	x	119,2	-25063,1*
2007 I–II	114,0	x	158,1	x	.	-2992,3
I–III	113,0	x	151,1	x	.	-5177,0*
I–IV	112,9	x	150,4	x	.	-2090,9
I–V	111,7	x	140,0	x	.	-4297,2
I–VI	110,7	x	130,2	x	.	-3678,0
2006 VI	112,2	102,6	115,7	124,6	115,6	-17694,2
VII	114,3	93,8	104,9	88,8	.	-15543,4
VIII	112,6	102,4	115,3	112,3	.	-14482,5
IX	111,6	109,2	121,0	118,9	119,8	-14610,2
X	114,8	104,3	128,7	110,9	.	-16636,7
XI	112,0	97,3	123,3	78,6	.	-18580,5
XII	105,9	93,3	117,9	144,8	119,2	-25063,1*
2007 I	115,4	100,2	160,5	37,9	.	3144,1
II	113,0	97,9	156,7	110,5	.	-2992,3
III	111,3	114,7	139,1	119,0	.	-5177,0*
IV	112,6	91,4	136,9	110,6	.	-2090,9
V	108,1	103,0	116,3	113,2	.	-4297,2
VI	105,6	100,2	103,7	111,2	.	-3678,0

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 8. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 24. b. Data on accrued base. c See general notes item 8. d Data covers complete statistical population.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność – stan w dniu 31 III 2007 r. <i>Population – as of 31 III 2007</i>			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu czerwca 2007 r. <i>Unemployed persons, registered – end of June 2007</i>			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w % <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unem- ployed in %</i>	Liczba zarejestrow- wanych bezrob- otnych na 1 ofertę pracy w czerwcu 2007 r. <i>Number of unemployed persons, registered per 1 job advertise- ment in June 2007</i>	Bezrobotni <i>Unemployed persons</i>	
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a <i>in % of civil economically active po- pulation^a</i>	nowo zarejestro- wani <i>newly registered</i>			wyreje- strowani <i>outflow</i>	
	w tysiącach <i>10³</i>			XII 2006 = =100		w czerwcu 2007 r. – w tysiącach <i>in June 2007 – 10³</i>				
POLSKA	38116,5	23362,8	14753,7	1895,1	82,1	12,4	86,5	25	184,2	274,2
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie	2880,5	2039,9	840,6	144,9	78,2	13,4	84,7	15	16,0	24,5
Kujawsko-pomorskie . . .	2065,7	1265,8	799,9	130,5	81,5	16,2	83,8	24	12,7	19,2
Lubelskie	2170,6	1011,9	1158,7	121,7	85,8	13,5	92,4	52	9,3	13,8
Lubuskie	1008,6	645,2	363,4	58,1	79,8	15,8	83,3	27	8,0	10,9
Łódzkie	2563,0	1654,4	908,5	135,5	84,3	12,6	85,4	22	12,3	18,2
Małopolskie	3272,3	1620,9	1651,5	119,5	82,3	9,5	88,1	16	10,5	16,1
Mazowieckie	5174,4	3349,4	1825,0	243,4	85,2	10,2	86,5	28	19,5	29,5
Opolskie	1040,6	546,9	493,7	47,0	78,3	13,1	86,7	18	5,8	8,7
Podkarpackie	2097,2	852,8	1244,5	123,1	84,8	14,2	89,9	70	10,5	14,4
Podlaskie	1195,4	711,5	484,0	50,8	82,2	11,1	89,7	59	5,1	7,3
Pomorskie	2204,8	1476,3	728,5	102,9	81,7	12,9	83,4	20	10,5	15,8
Śląskie	4665,2	3661,4	1003,8	189,6	82,5	10,6	88,6	15	19,7	29,1
Świętokrzyskie	1278,4	581,7	696,7	85,1	85,6	15,5	88,9	111	7,6	10,3
Warmińsko-mazurskie . .	1426,7	855,6	571,1	101,7	79,7	19,6	81,5	147	10,5	16,0
Wielkopolskie	3380,2	1921,0	1459,2	130,8	77,4	9,3	86,1	19	14,8	22,5
Zachodniopomorskie . . .	1692,8	1168,1	524,7	110,5	79,6	17,9	83,9	32	11,5	17,9

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.
^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach w czerwcu 2007 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in June 2007</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki <i>potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2006=100	w zł za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2006=100	w złotych za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2006=100	w zł za 1 szt <i>zl per head</i>	VI 2006=100
POLSKA	73,57	158,8	63,84	171,1	139,79	161,3	77,89	73,1
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	77,50	172,2	.	x	155,00	163,2	.	x
Kujawsko-pomorskie . . .	65,56	144,5	52,67	154,9	173,00	180,8	66,95	64,6
Lubelskie	67,44	172,2	60,00	192,4	95,14	142,0	68,13	73,5
Lubuskie	83,57	172,5	78,75	156,3	154,25	197,5	108,00	85,8
Łódzkie	75,20	158,7	65,24	176,6	147,45	155,6	75,43	73,1
Małopolskie	76,42	166,2	70,81	170,4	132,88	159,8	94,89	78,7
Mazowieckie	72,49	170,3	59,80	187,3	131,27	149,3	70,48	66,0
Opolskie . . . . .	.	x	.	x	174,44	165,9	65,00	60,3
Podkarpackie	78,63	168,1	57,50	171,0	129,93	150,2	83,57	79,1
Podlaskie	71,85	158,2	58,74	183,7	127,65	195,1	73,02	65,4
Pomorskie	73,85	136,9	61,67	139,4	153,13	157,6	77,50	77,5
Śląskie	78,85	148,4	71,46	143,7	155,58	172,1	100,75	80,4
Świętokrzyskie	73,67	172,1	62,47	174,6	123,57	173,3	75,58	77,5
Warmińsko-mazurskie . .	60,89	124,5	52,00	152,9	138,12	169,1	109,67	95,9
Wielkopolskie	74,41	151,4	67,61	170,7	171,82	176,7	72,75	67,6
Zachodniopomorskie . . .	62,88	124,0	49,50	154,7	167,90	197,1	96,00	96,0

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan <i>Livestocks</i>			
	w grudniu 2006 r. <i>in December 2006</i>		w końcu marca 2007 r. <i>end of March 2007</i>	
	bydło <i>cattle</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>	
	razem <i>total</i>	w tym krowy <i>on which cows</i>	razem <i>total</i>	w tym lochy na chów <i>of which sows for breeding</i>
	w tys. szt <i>10³ heads</i>			
POLSKA	5281,0	2683,8	18021,2	1770,4
<i>POLAND</i>				
Dolnośląskie	106,2	47,1	441,0	53,2
Kujawsko-pomorskie . . .	409,2	160,2	2101,8	236,3
Lubelskie	377,0	214,3	1203,9	126,5*
Lubuskie	64,9	27,1	201,6	21,3
Łódzkie	430,8	228,6	1369,1	131,9
Małopolskie	220,8	135,8	428,5	48,7
Mazowieckie	944,0	545,2	1969,9	196,3
Opolskie	119,7	48,8	703,0	67,2
Podkarpackie	145,8	105,5	300,2	26,7
Podlaskie	752,2	422,6	742,9	74,4
Pomorskie	187,2	78,0	988,3	101,1
Śląskie	118,4	57,2	387,4	35,8
Świętokrzyskie	161,4	83,5	427,5	54,6
Warmińsko-mazurskie . .	408,2	197,0	833,1	90,8
Wielkopolskie	731,0	288,5	5441,7	455,4
Zachodniopomorskie . . .	104,2	44,4	481,3	50,2

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-VI 2007									
	przemysł ^a industry ^a						budownictwo construction			
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment	
	w mln zł 10 ⁶ zł	I-VI 2006 = 100	w tys. 10 ³	I-VI 2006 = 100	w zł zł	I-VI 2006 = 100	w mln zł 10 ⁶ zł	I-VI 2006 = 100 ^b	w tys. 10 ³	I-VI 2006 = 100
POLSKA	402591,0	110,7	2551	103,4	2805,24	108,4	43467,0	140,3	348	109,7
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie	35163,6	116,8	211	105,1	3067,27	110,0	2702,9	155,6	22	110,0
Kujawsko-pomorskie	17786,6	112,3	134	104,7	2436,12	109,4	1357,7	135,8	16	111,5
Lubelskie	9119,8	115,2	83	100,6	2419,50	110,6	1058,2	156,3	14	123,1
Lubuskie	8884,4	114,3	67	109,2	2332,67	108,1	530,9	123,7	6	110,0
Łódzkie	19631,2	111,7	172	103,4	2357,38	105,7	1814,9	145,8	19	115,6
Małopolskie	26003,2	113,2	178	103,9	2753,90	111,1	3216,6	141,2	31	108,2
Mazowieckie	84873,7	105,2	347	103,2	3389,60	107,0	15258,8	146,4	69	109,8
Opolskie	9794,0	112,9	61	103,7	2631,82	110,8	787,8	157,1	6	111,8
Podkarpackie	13917,7	107,5	131	104,3	2365,54	110,2	1213,0	141,1	15	113,6
Podlaskie	6520,3	114,4	47	98,9	2437,45	112,6	1110,1	156,4	7	106,9
Pomorskie	22956,3	112,4	145	104,0	2897,87	110,7	2227,8	130,8	20	111,8
Śląskie	74448,4	114,7	440	101,7	3192,65	106,2	4800,8	126,5	55	105,0
Świętokrzyskie	9078,8	115,0	63	103,8	2552,14	109,7	727,1	136,9	8	110,8
Warmińsko- -mazurskie	9256,6	120,2	82	106,2	2237,91	108,7	945,9	120,8	13	114,4
Wielkopolskie	43881,7	106,0	302	103,4	2587,32	109,7	4497,3	135,4	36	106,9
Zachodniopomorskie	11274,7	109,7	88	101,8	2478,61	109,1	1217,2	123,4	12	105,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 8. *b* Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See general notes item 8. *b* Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-VI 2007		Mieszkania oddane do użytkowania ^a w okresie I-VI 2007 r. <i>Dwellings completed^a in the period I-VI 2007</i>					
	budownictwo (dok.) <i>construction (cont.)</i>		mieszkania <i>dwellings</i>			powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>		
	przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>		razem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>	razem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>
	w zł <i>zl</i>	I-VI 2006 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	I-VI 2006 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	w tys. m ² <i>10³ m²</i>	I-VI 2006 = 100	w tys. m ² <i>10³ m²</i>
POLSKA	2758,44	114,6	52709	104,7	30265	5770	110,1	4390
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	2855,79	119,4	2966	77,3	1693	316	90,0	235
Kujawsko-pomorskie . . .	2306,88	110,0	2562	120,7	1439	263	126,3	201
Lubelskie	2146,21	107,5	2480	137,2	1544	272	133,6	216
Lubuskie	2293,43	119,4	1371	99,4	910	149	109,5	119
Łódzkie	2305,85	115,4	2438	124,5	1895	302	124,7	271
Małopolskie	2438,71	115,1	4720	69,0	3019	564	92,4	456
Mazowieckie	3836,60	114,1	11792	100,7	4891	1183	104,2	738
Opolskie	2421,73	119,0	528	101,1	498	76	116,5	74
Podkarpackie	2185,60	112,1	2247	105,1	1939	286	112,4	267
Podlaskie	2708,44	116,3	1209	93,0	813	158	103,5	138
Pomorskie	2839,95	117,9	4660	112,5	2212	465	116,4	324
Śląskie	2562,74	113,9	4244	112,8	3119	545	113,1	472
Świętokrzyskie	2070,59	116,2	777	107,8	668	92	109,2	86
Warmińsko-mazurskie . .	2265,19	114,0	2214	145,8	972	195	126,2	132
Wielkopolskie	2641,38	116,0	5639	128,0	3580	626	120,4	498
Zachodniopomorskie . . .	2435,98	115,6	2862	130,4	1073	277	114,3	163

^a Dane szacunkowe.
^a Data is estimated.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej ^a – stan w dniu 30 VI 2007 r. National economy entities ^a – as of 30 VI 2007										
	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives	spółki handlowe commercial companies								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b natural persons conducting economic activity ^b
			ogółem grand total	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	w tym of which						
					akcyjne joint stock	z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability					
						razem total	w tym of which	razem total	w tym of which		
razem total	jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	razem total	jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation						
POLSKA	648	18150	250807	59526	8660	343	1462	211145	247	57469	2761557
<i>POLAND</i>											
Dolnośląskie	28	1458	20730	5858	658	35	85	17850	25	5733	218645
Kujawsko-pomorskie . .	30	1031	9929	1549	335	16	38	8280	9	1496	147116
Lubelskie	33	1223	7483	903	253	11	23	5859	7	865	116251
Lubuskie	17	504	6453	2470	168	7	30	5634	8	2432	80627
Łódzkie	59	1024	12069	2425	427	20	56	9603	10	2348	188469
Małopolskie	49	1171	17987	3123	639	24	89	14252	23	2956	220085
Mazowieckie	166	3267	70985	21455	2604	63	652	62124	34	20623	446684
Opolskie	6	533	4733	1289	121	10	30	3940	13	1249	70012
Podkarpackie	9	780	6253	797	232	18	28	4750	12	748	108416
Podlaskie	22	519	3937	442	109	6	20	2830	1	416	70645
Pomorskie	23	1100	18863	3701	714	15	101	16523	10	3583	171301
Śląskie	96	1237	27512	4877	1009	57	129	22752	34	4701	321766
Świętokrzyskie	12	535	4260	541	226	19	22	3230	8	508	85228
Warmińsko-mazurskie	18	739	5336	891	140	8	8	4365	4	880	82843
Wielkopolskie	50	1834	22382	5312	760	18	120	18640	43	5090	270707
Zachodniopomorskie . .	30	1195	11895	3893	265	16	31	10513	6	3841	162652

^a W rejestrze REGON; dotyczy osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

^a In the REGON register; it refers to legal entities and independent organizational units without legal personality. ^b Excluding persons tending private farms.